

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured covers/  
Couverture de couleur

Covers damaged/  
Couverture endommagée

Covers restored and/or laminated/  
Couverture restaurée et/ou pelliculée

Cover title missing/  
Le titre de couverture manque

Coloured maps/  
Cartes géographiques en couleur

Coloured ink (i.e. other than blue or black)/  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)

Coloured plates and/or illustrations/  
Planches et/ou illustrations en couleur

Bound with other material/  
Relié avec d'autres documents

Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/  
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure

Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/  
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.

Coloured pages/  
Pages de couleur

Pages damaged/  
Pages endommagées

Pages restored and/or laminated/  
Pages restaurées et/ou pelliculées

Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées

Pages detached/  
Pages détachées

Showthrough/  
Transparence

Quality of print varies/  
Qualité inégale de l'impression

Continuous pagination/  
Pagination continue

Includes index(es)/  
Comprend un (des) index

Title on header taken from: /  
Le titre de l'en-tête provient:

Title page of issue/  
Page de titre de la livraison

Caption of issue/  
Titre de départ de la livraison

Masthead/  
Générique (périodiques) de la livraison

Additional comments: /  
Commentaires supplémentaires: La pagination est comme suit : [1]- 12, 12 1/4, 12 1/2, 13-24 p.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
										/	

# SEMAINE COMMERCIALE

ASSURANCE MARCHÉS FINANCE INDUSTRIE

ORGANE DES INTÉRÊTS COMMERCIAUX DE QUÉBEC.

VOL. II.—No. 20

QUÉBEC, VENDREDI, 28 JUIN 1895

PRIX D'ABONNEMENT. \$2.00

ULRIC BARTHE, *Rédacteur-en-chef.*

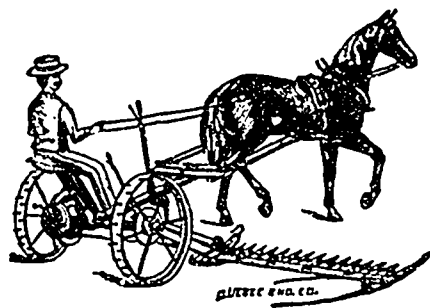
L. E. THOMPSON, *Administrateur.*

Tout article

*Qui maintient son haut degré d'excellence et n'en dévie jamais que pour se perfectionner encore, finit toujours par être apprécié. Voilà pourquoi nous vendons si bien les*

**ALLUMETTES E. B. EDDY.**

*F. H. ANDREWS & SONS Agents, Québec.*



LES CÉLÈBRES  
Machines à Moissonner

DE  
**Frost & Wood**

—(o)(:o)(o)—

**SONT**

La faucheuse améliorée "BUCKEYE" 5" coupant 5 pieds et 4 pieds 6 pouces de largeur.

La faucheuse améliorée pour un seul cheval "BUCKEYE" 6".

Ces faucheuses surpassent toutes autres fabriquées au Canada tant par la force que par la durée et offre le moins de résistance aux chevaux tout en faisant de l'ouvrage parfait.

Râteaux "TIGRES" à bascule automatique.

Râteaux "ITHACA" bascule au bras et au pied.

Nos prix sont à la portée de toutes les bourses. Nous pouvons donner les meilleurs machines au plus bas prix parce que nous sommes fabricants.

Venez voir nos instruments et demandez nos prix. Une ligne complète de morceaux de réparation toujours en mains.

Aussi nous avons quelques faucheuses d'autres patrons à vendre à bon marché.

**W. A. ROSS**  
78 RUE ST-PAUL, QUE.

Sedlitz Chanteaud 50c Bot.

Eno's Fruit Salt 75c Bot.

Pilules de Carter pour le foie 18c Bot.

Pilules Purgatives du Dr Hill 25c Boite

Nos prix sont plus bas que ceux annoncés dans les catalogues qui circulent dans le public.

**J. EMILE ROY,**  
Pharmacien

81-83-85 RUE SAINT-JEAN

Coin St-Stanislas

TÉLÉPHONE 624.

**A. C. ROUTIER**

Horloger, Bijoutier

et Opticien

— .o .o .o .—

50-52 COTE LA MONTAGNE

Téléphone 543.

**Forgues &**

**Wiseman**

LIBRAIRES & JOBBERS,

68 RUE ST-PIERRE

— .o . + .o .—

Marchandises de 1ère  
Qualité vendue à très bas  
prix.

ne vendons qu'aux **BONS** marchands

**J. A. PLAMONDON**  
MARCHAND EN GROS

Farine, Grains et Provisions, en lots,  
à la satisfaction des clients. Blé, Trèfle,  
Farines par char, Lard, Saïndoux, Pois-  
sons, Mil, Foin pressé, Fleur préparée, etc.

Visite et correspondance sollicitées.

Coin des rues St-André, Dalhousie et  
Bell's Lane, Québec.

**MELASSES**  
EN DECHARGEMENT

3 Cargaisons de Mélasse

NOUVELLE RÉCOLTE

"Barbades & Neuvitas,"

"Ex Wm. Geake,"

"John L. Snow,"

"Carrie Easher."

**Naz. Turcotte & Cie**

54, 56 et 58 rue Dalhousie, Québec.

# M<sup>c</sup>CALL, SHEHYN & CIE F. KIROUAC & Fils

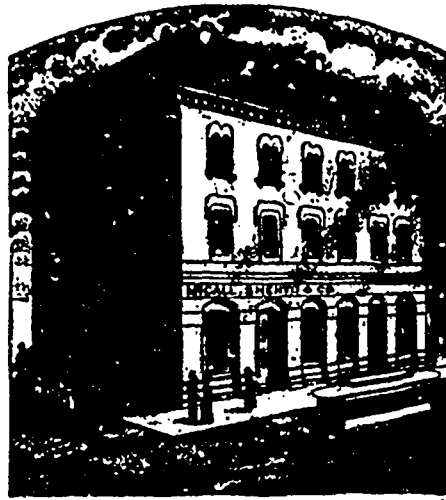
IMPORTATEURS DE MARCHANDISES  
ANGLAISES,  
FRANÇAISES,  
ALLEMANDES et  
AMÉRICAINES

Constantement en mains un assortiment  
considérable d'effets canadiens provenant  
des meilleures fabriques du pays, viz :

TWEEDS CANADIENS,  
COTONNADES de  
tous genres, Etc.

AUSSI—A chaque saison, un grand choix  
dans les articles suivants : Chapeaux de  
paille et de feutre pour Messieurs et pour  
Dames, Fleurs artistiques, Rubans, Dentel-  
les, Parasols et articles de fantaisie. Leur  
assortiment dans ces différents genres est  
très varié et très complet.

**52 RUE ST-PIERRE**  
QUEBEC



## RECOLTE 1895

Venant d'arriver par barque "BUDA" et autres  
**1000 Tonnes Mélasse "CHOIX" des Barbades**  
DONT NOUS GARANTISSONS LA QUALITÉ SUPÉRIEURE

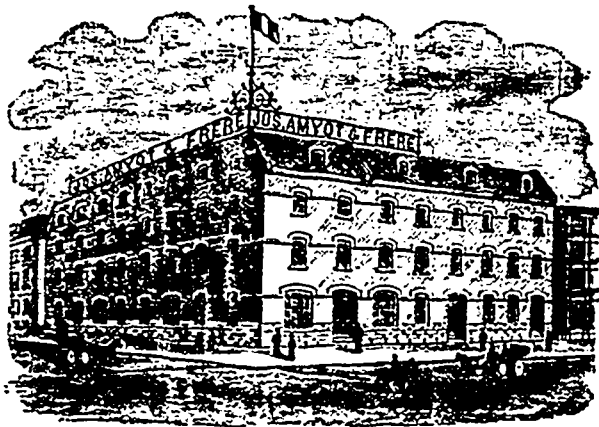
### AUSSI

Une consignment de Mélasse "PORTO-RICO"  
"EXTRA CHOIX"

Echantillons et prix envoyés sur demande  
**Laporte, Martin & Cie** EPICIERS  
de gros  
72 à 78, rue St-Pierre, Montréal

## JOS. AMYOT & FRERE

Importateurs de Nouveautés Européennes, Américaines  
et Canadiennes.



Bimbloteries!

En gros seulement

En gros seulement

Spécialités en Chapeaux, Rubans, Dentelles et Fleurs, et toutes les dernières  
Nouveautés, Bijouteries, Jouets, Feux d'Artifices, Articles  
du Japon et de la Chine.

45 Rue DALHOUSIE, Basse-Ville, Québec

## JOBIN & ROCHETTE

Manufacturiers de CHAUSSURES et marchands de CLAQUES  
MARQUE JACQUES-CARTIER

Fabrique : Coin des rues Colomb et Voltigeur, St. Roch

Succursale : Coin des rues ST-PIERRE et SOUS-LE-FORT

A la dernière Exposition Provinciale tenue à Québec, MM. Jobin & Rochette ont remporté  
médaillon d'or offerte par l'honorable Jos. Shehyn, député de Québec-Est à la Législature.

**FARINES,  
POISSONS  
et HUILES**

### QUEBEC.

**GEORGE DEMERS**  
COURTIER, Etc.

Achats et ventes d'actions de banques  
Echanges sur Londres, Paris, New York, etc.  
S'occupe de l'achat et de la vente de

**Beurre et Fromage**

**J. B. RENAUD & Cie**

Négociants en gros

126 à 140 RUE ST-PAUL  
QUEBEC

FARINES, - GRU, - SON  
MOULEES d'avoine, de blé d'Inde, d'orge, de  
Lard, Saïndoux, Jambons fumés, Poissons  
et Huiles de poisson, Sel, Sel fin, Plâtre  
EXPORTATEURS de BEURRE et FROMAGE

## CHARLES VEILLEUX

Marchand de bois

Toujours en mains :—Chêne, Pin, Frêne, Tu-  
marac, Orme, Etc., au pied cubé. Aussi Bois  
marchand scié sur commande.

QUEBEC-SUD

**DAVID QUELLET**  
ARCHITECTE - DESSINATEUR - EVALUATEUR

Bureaux d'architecture, nouvelle installation

17 Rue St-Jean

Téléphone 511

Atelier d'écriture 87 d'Aiguillon

Téléphone 353

**Baylis Manufact'g Co**

16 à 30 Rue Nazareth  
MONTREAL

## Vernis

"Japans"  
Wood Fillers  
Blanc de Plomb  
Peintures  
&c. &c.

La plus considé-  
rable et la  
plus vieille  
étalée des Ma-  
nufactures  
de VERNIS au  
Canada.

## Le Palais Cristal

Nos 93-97 RUE ST-JOSEPH

Table de première classe, service parfait  
REPAS DE MIDI A 3 HEURES

Lunch spécial à la carte

Des VINS et LIQUEURS de choix

Les meilleures marques de cigars.

**JOS. TREMBLAY, Prop.,**  
Téléphone 2236,

LA  
**Semaine Commerciale**

7 SAULT-AU-MATELOT Téléphone 744.

QUÉBEC, VENDREDI, 28 JUIN 1895

ABONNEMENT A

"LA SEMAINE COMMERCIALE"

Par année..... \$2.00  
Pour 6 mois..... 1.00

Pas d'abonnement pour moins de 6 mois.  
Les avis de refus d'abonnement, — il en sera de même des avis de changement d'adresse, — ne valent que s'ils sont adressés directement au bureau du journal, par écrit ou autrement.

TARIF DES ANNONCES

1ère insertion..... 10c. la ligne  
Insertions subséquentes..... 8c.

MESURE AGATE

Atelier Typographique

DE LA

"SEMAINE COMMERCIALE"

Attention et promptitude

CARACTÈRES NEUFS ET VARIÉS,

PRESSES MODERNES

Impressions en tous genres, Ouvrages de goût,  
Papeterie de commerce, Formules de loi,  
Factums, Affiches et Cartes en couleurs,

Exécutés aux meilleures conditions

Spécialité : Papeterie imprimée pour Beurreries et Fromageries.

Attention particulière pour commandes par la poste, adressées BOITE 677.

Téléphone 744.

AUX ABONNÉS

Pris de consulter le coupon d'adresse collé sur la première page du journal. La date inscrite en regard de votre nom indique jusqu'où votre abonnement est payé. Écrivez-nous, s.v.p., des frais de correspondance inutile, et renouvelez votre abonnement à l'échéance.

BARTHE & THOMPSON.

Le professeur C. J. Magnan, de l'Enseignement Primaire, est sur le point de publier un Manuel de droit civique à l'usage des écoles primaires. L'enseignement patriotique et national était jusqu'ici déplorablement négligé; le livre annoncé va combler cette lacune.

x

LES COMPAGNIES D'ASSURANCE

En compte avec

LA CITÉ DE QUÉBEC

Dépenses faites par la ville pour réduire les risques d'incendie de..... 80o/o  
Prétendue réduction de tarif par les compagnies d'assurance..... 30o/o  
Balance due par les Compagnies aux citoyens de Québec..... 50o/o  
Et de la taxe à St-Sauveur, qui est encore traitée par les compagnies comme village de dixième ordre.

x

Les consommateurs québécois continuent toujours à payer 50 à 75% de trop pour leur gaz d'éclairage et de cuisine.

A Montréal, on est sur le point de faire réduire le prix à 90c. et \$1. A Québec, nous payons \$1.25 et \$1.75. Il est temps que cette mauvaise plaisanterie prenne fin.

Nous demandons à nos confrères de nous aider comme ils l'ont fait sur la question des assurances, et l'on verra qui l'emportera, de l'opinion publique ou de monopoles.

On peut être certain d'une chose. C'est que ces réductions ne viendront pas sans qu'on les demande.

+

On parle beaucoup d'enseignement agricole, nous disant récemment un homme d'expérience. La meilleure école d'agriculture serait l'école primaire, si le gouvernement, ou plutôt le conseil de l'Instruction publique, puisqu'ici l'éducation est sous son contrôle, décrétait l'annexion d'un jardin à chaque école de campagne.

C'est ce qu'on a fait en France, avec un succès inouï. Chaque écolier a son carré, sa plate-bande à lui. Il grandit ainsi avec les saines méthodes, et en fait profiter ses parents, qui n'ont pas eu les mêmes chances que lui.

Ce serait le meilleur moyen de tuer la routine qui, en agriculture comme un peu partout, est le grand fléau chez nous.

x

Le gouvernement devrait adopter sans hésiter la boussole Ferland, dont nous avons déjà parlé, et aider à la faire accepter par les autres gouvernements.

On objectera peut-être que l'innovation nécessiterait la refonte complète du code international des signaux maritimes. Il n'en est rien : M. Ferland offre de modifier d'un chiffre son numérotage les pointes du compas, ce qui suffirait pour laisser le code intact. Il supprimerait le signal 1, qui est maintenant de règle pour indiquer l'approche des vaisseaux. Son numérotage continu serait à 2. De cette façon, il n'y aurait pas un mot à changer au code, il suffirait d'y annexer en bloc la boussole Ferland, qui permet aux vaisseaux de se signaler mutuellement leur course et d'indiquer où sont l'avant et l'arrière du vaisseau, prévenant ainsi tout danger de collision.

x

Depuis une couple de semaines, les balances de "clearing-house" augmentant de volume à Montréal, Toronto, Halifax, Hamilton, Winnipeg, c'est à dire partout où il y a des "clearing-houses."

Pendant que toutes ces villes proclament joyeusement ce changement, Québec garde un piteux silence. Tant que nos banques préféreront faire leurs balances en cachette, on ne saura jamais s'il faut rire ou pleurer.

On nous raconte qu'il y a quelques années, un mouvement sérieux pour établir un clearing-house à Québec a échoué par la faute d'une banque qui craignait d'ébruiter le chiffre trop modeste de ses affaires. Espérons que le bilan de la récal

citrante s'est assez développé dans l'intervalle pour lui enlever toute excuse de ce genre.

Dans tous les cas, nous répétons qu'une ville de l'importance de Québec devrait avoir son "clearing", et sans tarder du avantage.

x

Nous trouvons dans l'Engineering Record des détails complets sur le plus grand ouvrage de génie civil qui ait encore été tenté par l'homme.

Il s'agit d'un pont sur l'Hudson entre New-York et Jersey City. Après mûr examen, on vient d'adopter un plan gigantesque, tracé par l'ingénieur Macdonald. Le pont projeté sera cantilever et suspension combinés, avec une arche centrale de 3,110 pieds de travée sans aucun sorte de sous-appui, à 150 au-dessous de la surface des eaux hautes.

Les deux tours servant de cantilever et de sommet aux cables de suspension auront une hauteur vertigineuse : 587 pieds près des 2/3 de la tour Eiffel. Les cables mesureront 23 pieds de diamètre. Il y aura place sur le tablier pour six voies ferrées côte à côte. Le coût du pont est estimé à \$23,000,000. Le contrat vient d'être donné à la New York & New Jersey Bridge Company.

Le pont de l'Hudson aura le double des proportions du pont de Brooklyn, et près du double de celles du pont dont on parle depuis si longtemps pour Québec. Pendant que nous jasons ici, nos voisins agissent. Ils ne comptent pas sur les gouvernements, eux, ni sur les étrangers pour embellir et fortifier leur pays.

— : 0 0 0 : —

LES BANQUES

Le public a devant lui toute une fournaise de reditons de comptes annuelles de banques. Cette simultanéité prête à la comparaison. Sans entrer dans les détails, on peut dire que c'est par le dividende — plus que par les bénéfices — que se manifestent les maladies des banques.

La petite confrontation suivante instruirait donc le lecteur :

Banques	Div. semestr.	Total
Montréal	5% et 5%	10%
Imperial	4 et 4 plus 1% bon.	9
Des Marchands	4 et 4	8
Jacques Cartier	3½ et 3½	7
Hochelaga	3½ et 3½	7
Ontario	3½ et 3	6½
Ville-Marie	3 et 3	6
Québec	3½ et 2½	6
Union	3 et 3	6

La note générale des rapports n'est pas gaie cette année. On se rabat sur la crise pour faire avaler aux actionnaires des dividendes écourtés. Cependant, comme on le voit, la crise n'a pas porté partout également; ça et là, des opérations mal

heureuses sinon maladroites ont aggravé la situation.

A ce sujet, nous publierons dans notre prochain numéro une étude qui ne manquera pas de piquer l'intérêt du lecteur, et que nous devons à la collaboration d'un homme éclairé qui connaît à fond le mécanisme des banques comme on le verra en le lisant.

—:0:0:0:—

### L'ELECTRIQUE DE QUEBEC

C'est ce soir que le Conseil-de-Ville doit adjuger en dernier ressort sur le règlement municipal confiant à la Compagnie Québec, Montmorenci & Charlevoix la construction de l'opération d'un tramway électrique de dix milles.

Il est probable que ce règlement sera adopté dans sa forme actuelle. Nous exprimons une dernière fois l'espoir que le Conseil modifiera la clause du "trolley" ou y substituant le système de conducteurs souterrains, dont la supériorité est tellement indéniable que plus d'une grande compagnie de "cable-cars" aux États-Unis l'expérimente en ce moment même en vue de le substituer à son système actuel. Nous recommandons à nos édiles de lire, avant de se prononcer la série d'articles *Conduit vs Trolley* que Joseph Sachs, électricien américain, vient de terminer dans la livraison de mai de l'*Electric Power* (New-York, 27 Thames St.) Cet auteur conclut que le système de conduite souterraine, pour n'être pas l'idéal qu'on cherchera longtemps peut-être encore, l'emporte incontestablement sur le "trolley".

Mais le climat, dira-t-on ? L'expérience de cinq ans de Budapest, ville aussi froide que Québec nous dit M. J. B. Laliberté, qui y a passé en hiver, et située entre les latitudes 47 et 48, soit plus d'un degré au nord que Québec ; cette expérience, disons-nous, appelle la réflexion.

Ensuite, on n'est sans doute pas assez naïf pour se flatter de voir notre "trolley" en opération tout l'hiver, au moins pour les premières années. Le cas est même prévu par le règlement qui stipule au besoin un service de chevaux. Le "trolley" ne marchera assurément pas en janvier et février. Alors, arrêter pour arrêter, quelle différence reste-il ? Celle-ci : c'est qu'un "trolley" sera encombrant avec ses colonnes en fonte souvent ployées à 45 degrés par la charge de fils non moins encombrants et dangereux, et que le "trolley" simple sur un est inacceptable, à cause de l'induction en l'air et de l'électrolyse souterraine ; tandis que le double conducteur sous la voie n'offre aucun de ces défauts.

Nous n'entendons pas y mettre de l'importance ni un inutile entêtement ; mais il nous semble qu'un système qui sup-

prime toute obstruction sur la rue mérite au moins d'être étudié avant d'être rejeté. C'est un gros pensez-y bien pour la compagnie contractante elle-même ; ses frais de poteaux et de fils, l'obligation de les poser à même le trottoir souvent corps à corps avec les propriétaires, la perspective de procès d'un quart de million comme celui que la "Bell Telephone Co" tente à l'Électrique de Montréal, les dommages possibles aux tuyaux de gaz, d'aqueduc et d'égoût, qu'elle s'engage par contrat à payer rubis sur l'ongle : tout cela devrait lui inspirer une sage prudence.

Il est vraiment dommage qu'il faille recourir au capital étranger pour cette entreprise. \$300,000, cela pouvait pourtant se trouver à Québec ! De l'argent, il y en a ici ; ce qui manque, c'est plutôt le vif-argent ! Heureusement nous comptons sur l'Électrique, qu'il soit "trolley" ou ce qu'on voudra, pour altérer quelque peu le tempérament de nos aimables concitoyens et leur faire presser un peu plus le pas.

—:0:0:0:—

### LA BANQUE JACQUES CARTIER

Les opérations de la Banque Jacques-Cartier pour l'exercice de 1894-95 ont été des plus satisfaisantes, et cette institution canadienne-française a fait meilleure figure pendant la période de crise que plus d'une des grandes institutions anglaises.

La Banque Jacques Cartier, avec un capital payé de \$500,000 et une réserve de \$235,000, soit de 45 p. c. de son capital, a réalisé \$45,323 de profits pendant l'année, un peu plus de 9 p. c. de son capital.

Elle a pu payer un dividende de 7 p. c. et ajouter \$10,000 à sa réserve. Les actionnaires se sont, à juste titre, déclarés satisfaits de ces résultats.

La confiance du public dans la solidité de la Banque Jacques Cartier, chose curieuse, a eu pour effet de diminuer quelque peu ses bénéfices, l'augmentation des dépôts à terme et à intérêts, ayant, en effet, absorbé une certaine partie des profits.

La Banque Jacques Cartier possède à Québec deux succursales florissantes. La plus importante est installée sur les confins de St-Sauveur et de St-Roch, dans un des plus élégants immeubles de la ville, et est dirigée avec talent par l'échevin N. Dion. L'autre est dans le faubourg St-Jean et est dirigée par M. C. S. Powell.

— † † † † † —

### INDUSTRIES QUÉBÉCOISES

#### LA BOTTE SAUVAGE

La botte sauvage, imitée du mocassin à rassades et passementeries des Indiens,

était l'unique chaussure de nos pères, et cependant de leur temps il n'y avait pas de manufactures pour la fabrication de cet article, quo chacun confectionnait chez soi, au coin du feu, par les longues veillées d'hiver. Aujourd'hui, plus il se vend de chaussures fines, plus la botte sauvage reprend de vogue. C'est un des paradoxes du progrès. Il faut maintenant des manufactures pour répondre aux besoins du marché.

Au premier rang des pionniers de cette industrie vraiment nationale, il faut compter la maison F. Berrouard, qui de père en fils, depuis 56 ans, fait une spécialité de la botte sauvage, rouge et noire. M. Berrouard père avait débuté rue de la Couronne, au poste bien connu des contemporains du vieux Québec. En 1861, il transféra son industrie rue St-Valher, où son fils perpétue les traditions de probité et de solidité attachées au nom de la maison. C'est un nom si bien établi que M. Berrouard fils peut se permettre de rester fidèle à une règle invariable établie par son prédécesseur : la maison Berrouard n'a jamais eu, n'a pas encore et n'aura probablement jamais de voyageurs sur la route. Précaution inutile, car l'article fabriqué par M. Berrouard se vend sans sollicitation.

Ses pratiques, qui lui reviennent fidèlement d'une année à l'autre, profitent de l'épargne considérable qu'il fait ainsi, et il peut leur vendre à meilleur marché et avec autant de profit qu'aucun de ses rivaux.

M. Berrouard nous montre l'antique mocassin fabriqué à faux frais, grossièrement, tout rapiécé ; aujourd'hui, par la fabrication en gros, on est arrivé à faire du solide et du fini à bien meilleur marché. La maison Berrouard n'a qu'un nombre restreint d'employés dans ses ateliers ; la majeure partie de son stock est fabriquée à la pièce à domicile par d'excellents ouvriers, tout comme se fait la dentelle à Lyon. Le procédé de confection est tellement perfectionné qu'un homme livre ses 7 à 8 paires par jour. Par ce moyen expéditif, M. Berrouard à toujours 25 à 30 mille paires fabriquées à l'avance, et peut en tout temps remplir les commandes.

Il fait toutes les qualités, depuis le mocassin primitif bon marché et le soulier sauvage à hausse pour hommes, femmes et enfants, jusqu'à la guêloche haute fantaisie qu'achètent beaucoup les touristes américains. D'autres de ses spécialités sont la botte de chasse et la botte bâtarde qui tient le milieu entre la sauvage et la française ; il y a aussi chez lui une excellente botte de chantier, en cuir noir, qui se vend beaucoup dans le Haut Canapa. A ce propos, nous apprenons un fait intéressant ; c'est que le nombre

des hommes de chantiers reste à peu fixe depuis quelques années.

M. Berrouard est un des veinards du moment; il avait eu le flair d'accumuler un stock considérable de cuir avant la hausse, ce qui l'a dispensé d'élever notablement ses prix. Un autre signe qu'il a une mascotte, c'est qu'il vient de gagner \$500 à la loterie de la Société Artistique.

Nous prenons congé de cet excellent industriel en lui souhaitant tant et plus de prospérité et en lui donnant le conseil que nous aimons à adresser à nos concitoyens: Vous avez une bonne boule; arrondissez-la, agrandissez le cercle de vos affaires.

UNE GRANDE MANUFACTURE DE CHAUSSURES

Il faut visiter l'un de ces grands ateliers en pleine opération pour comprendre le progrès du siècle. Cela peut paraître paradoxal; mais l'homme semble s'être mis la tête à l'envers pour couvrir ses pieds.

Nous ayons bien souvent entendu parler des merveilleux mécanismes qui font la supériorité de fabricant américain sur son concurrent d'Europe. Pour les voir à l'œuvre, nous sommes allés dans une des grosses manufactures de Québec, chez Jobin & Rochette, maison aujourd'hui en renom dans tout le Dominion, et dont les voyageurs sont disséminés, par grandes régions, de Halifax à Vancouver.

Les ateliers Jobin & Rochette, quatre vastes étages de 120 pieds sur la rue Colomb sur 100 rue Voltigeurs, ont une capacité de 120 caisses, soit 7,200 paires par semaine. 1200 paires par jour, 120 à l'heure, 2 paires à la minute!

Cette petite statistique consternerait peut-être plus d'un de nos lecteurs; mais cette prodigieuse célérité est justement le grand secret du progrès moderne, qui a pour double devise: "Time is money" et "Grand débit petit profit." Par ce procédé, on décuple les profits sans dévorer la pratique, et de nos jours on fait dix fois plus d'argent en faisant dix fois plus vite.

C'est assez dire qu'il faudrait avoir des ailes pour suivre une paire de chaussures à travers toutes ses transformations. Il faudrait même le don d'ubiquité, car pendant qu'ici l'on taille la semelle, l'empeigne se fait ailleurs; et tout cela en nombres multiples. Nous traversons à la hâte les salles où les semelles sont taillées à l'emporte-pièce et passent à l'étage supérieur pour être assorties suivant la qualité, l'épaisseur et la grandeur; nous les perdons de vue, sauf à les retrouver plus haut au triassage. Même empressement à travers la salle des empeignes où une centaine d'ouvriers et ouvrières travaillent fiévreusement, sans cesse pressés par

Vins FRANÇAIS

LES MEILLEURES VALEURS POUR LE PRIX

Grande importation de Vins vieux Français en caisse de 12 bouteilles

CLARETS		SAUTERNES		BOURGOGNES	
Fronsac.....	\$3.00	Graves.....	\$3.00	Mâcon.....	\$1.00
Floirac.....	4.00	Graves supér.....	4.00	Beaujolais.....	5.00
Moulis.....	5.00	Sauterne (choix),	6.00	Mâcon(choix vieux)	7.00
Château St George	6.00	Barsac.....	7.00	Moulin à Vent....	9.00
Pontet-Canet.....	10.00	Château Filhote.	9.00	Beaune.....	11.00
Château Batailley	12.00	La Tal Blanche..	10.00	Nuits.....	12.00

Et on plus par caisse de 24 demi-bouteilles

H. BEAUTEY

Bureaux et caves à Bordeaux  
196 198 rue de Saint Genès,

22 Rue de la Fabrique  
Téléphone 116

ETABLIE EN 1818

QUEBEC FIRE ASSURANCE COMPANY

Directeurs.—Edwin Jones, Président, Geo. R. Renfrew, Vice-Président, W. R. Dean, Trésorier, Hon. Pierre Garneau, Hon. C. A. P. Pelletier, A. S. Hunt, Wm. Simons.

Succursales.—Montréal J. H. Routh & Son; Ontario—Geo. J. Pyke, Toronto; Manitoba—W. R. Allan, Winnipeg, Nouveau-Brunswick T. A. Temple, St Jean; Nouvelle-Ecosse J. T. Turnng & Son, Halifax, Ile du Prince Edouard—E. R. Brow, Charlottetown, Colombie Anglaise—W. S. Graveley, Vancouver.

Inspecteur—CHARLES LANGLOIS. Secrétaire.—W. W. WELCH.

DROUIN, FRÈRES & Cie

Demenageront le 1er Mai

No 52, Rue ST-PAUL Basse-Ville

Magasin occupé depuis de longues années par  
W. & R. Brodie, entre la Banque de  
Montréal et George Tanguay marchand de farine

TELEPHONE 6057



E. L. ETHIER & CO.

Manufacture de  
**BILLARDS**  
ET D'ACCESSOIRES

AUSSI—Tables d'occasion à prix réduits et jeux de quilles et boules. Les réparations seront exécutées avec le plus grand soin.

La Compagnie vient de faire l'acquisition de la célèbre BANDE COLUMBUS patentée. Ce conseil est approuvé et reconnu, sa supériorité est indiscutable.

AVIS à ceux qui veulent renouveler leur billard. On achète des tables d'occasion.

E. L. ETHIER & CIE,  
8 Rue St-Denis, Montréal

TÉLÉPHONE 122.

P.O. BOITE 624

REID, CRAIG & CO.

Manufacturiers de Feutre à Lambris goudronné et Feutre à Tapis, Carton de Pulpe, Papier à imprimer et à envelopper, Sacs de papier, Commerçants de vieux métal, Etoupe, Brai, Goudron, Résine, etc., etc.

Engins, Bouilloires, Machineries de seconde main, à bon marché.  
Moulins à Lorette et au Pont-Rouge, P. Q.

QUEBEC.

la tâche qui s'accumule sans pitié devant eux. Ici, les tailleurs penchés sur leurs tables; là des amas de cuir mesurés à la merveilleuse machine Fortin dont nous avons déjà parlé. Dans un autre compartiment se fait le fongage de la chaussure; avec des machines d'un haut perfectionnement, un bon homme livre ses 9 à 10 cuissés de 60 paires par jour. La couture de la semelle se fait à la machine Mackay. L'une des machines à visser — qui entre parenthèse, par une chaisserie de douane, coûte \$300 et a cependant payé le droit sur \$1000 — livre 7 à 8 cuissés par jour. On s'arrête avec admiration devant une "slugging machine", qui cloue les talons sur un train vertigineux; la "grip machine", une canadienne qui pose les pointes aux bouts de semelles et aux talons, etc.

Il y a des machines pour tout, pour visser la chaussure, pour lisser les contours de la semelle; il y a là des machines canadiennes, qui figurent honnêtement à côté de leurs rivales américaines, d'autres qui font le vernissage des talons; un peu plus loin, nous restons en extase devant la "Good-year" et la "Lockstitch", deux machines à coudre sans pareilles, nous dit-on, dont l'une fait à la perfection ces jolies coutures au ligneul jaune qui décorent si bien la bottine. Tout cela se démène, se désarticule, fait l'ouvrage de vingt cordonniers à la fois, et cependant, ô merveilleuse multiplication! le nombre des ouvriers augmente toujours, à la stupéfaction des braves gens qui ne dorment pas des nuits chaque fois qu'on leur parle de quelque nouvelle invention, ce qui arrive assez souvent dans le 19e siècle.

Mais le clou de l'endroit, — si cela peut se dire à propos de boîtes, — c'est sans contredit la grosse machine à cheviller, à laquelle on livre un ruban de bois de bouleau, qu'elle découpe instantanément en chevilles qui disparaissent non moins instantanément dans la semelle. Chez Jobin & Rochette, c'est D. J. Marsan, l'intelligent chef ouvrier, l'un des meilleurs orateurs du Conseil des Métiers et du Travail, qui, joignant l'exemple au précepte, a charge de cet ingénieux appareil, d'une capacité de 600 paires par jour.

L'industrie de la chaussure en gros a atteint un degré de perfection au delà duquel il est impossible de rien concevoir. Elle a complètement supplanté dans ses ateliers l'ouvrage à la main, et avec ses machines à visser, ses coutures à toute épreuve, défie la cordonnerie pour la solidité. Avec ses formes à articulations se prêtant à toutes les conformations du pied, elle peut même fabriquer sur mesure. Nous avons vu aux derniers étages de l'établissement Jobin & Rochette, où se font la mise en formes, l'appareillage et

l'encaissage, des échantillons de bottines et souliers haute nouveauté qui feraient honneur à la cordonnerie française.

Jobin & Rochette emploient durant l'hiver, à l'époque la plus active, entre 2 et 3 cents mains et paient jusqu'à \$1200 de salaires tous les samedis.

Un succès richement mérité couronne leur travail. Nous leur souhaitons de continuer dans cette voie.

: o :

## VUE GÉNÉRALE DU MARCHÉ

*Etats-Unis.* — *Dun's Review* voit les choses tout en rose. De tous les points de l'Union lui arrivent les meilleures nouvelles; la marée montante s'accroît, elle est peut-être même un peu rapide. En général, le volume des affaires n'a pas encore atteint le chiffre de 1892, mais il dépasse de beaucoup celui de l'an dernier. Les clearing-houses accusent un gain quotidien de 26.9 p. c. plus fort que l'an dernier. La récolte promet magnifiquement et les stocks montent, deux excellents symptômes. La demande en fers et aciers ressemble presque à une panique de "bear", car tout le monde achète, ce qui fait monter encore les stocks. Les usines en opération sont chargées de commandes, et d'autres qui étaient restées fermées depuis des années, s'approprient à reprendre leurs opérations.

*Canada.* — Au Canada, le mouvement le mouvement est loin d'être aussi accentué. En règle générale, le contrecoup américain n'est toujours un certain temps à se faire sentir chez nous. Les affaires sont encore serrées, et l'argent reste très rare, surtout à la campagne.

A Montréal, le commerce est restreint en métaux, cuirs et laines. Le fromage et le beurre ne montent pas, et les recouvrements se font difficilement. A Toronto, peu de changement dans la situation. Les marchés sont fermes et encourageants pour l'avenir, mais très tranquilles.

: o : o :

## RETAILLES &amp; COUPONS

La distribution des alevins de saumons est terminée à Tadoussac depuis quelques jours. C'est la distribution la plus importante qui ait encore été faite par cet établissement et elle a parfaitement réussi. On a distribué 2½ millions de jeunes saumons.

La pêche au saumon est très abondante cette année. On en prend tous les jours de grandes quantités à Tadoussac et sur toute la côte Nord. C'est évidemment le jeune saumon distribué dans les rivières par la pisciculture qui revient.

Le syndicat Rothschild-Morgan, qui s'est engagé à livrer au trésor américain 31½ millions onces d'or au prix de 17-80 doll. par once, soit d'une valeur totale de 62,315,400 doll., a depuis le mois de janvier expédié d'Europe 20 millions dollars. Comme le syndicat doit retirer de l'Europe au moins la moitié de la somme, on devra, suivant le contrat, encore expédier aux Etats-Unis jusqu'en juillet environ 10 millions de dollars. Depuis le mois de janvier, presque toute l'exportation d'or de l'Europe aux Etats-Unis a été faite par le syndicat.

Si vous Toussez

PRENEZ LE

# BAUME RHUMAL

En vente partout  
25 Cts la Boutteille.

COMPAGNIE D'ASSURANCE

## NORTH AMERICA

DE PHILADELPHIE

Compagnie d'Assurance contre le Feu

ETABLIE EN 1792

CAPITAL payé en entier - \$3,000,000

ACTIF total - - - - - 9,000,000

Dépôt au gouv., Ottawa - 120,000

Cette compagnie assure les propriétés, maisons, fonds de commerce, etc., aux taux les plus bas.

Pertes payées promptement.

REPRÉSENTANTS A QUEBEC

### PELLETIER, PARADIS & JOBIN

Bâtisse de la Cie du Richelieu

44 RUE DALHOUSIE

## J. F. GUAY

524

Rue Saint-Vallier

Dynamos,

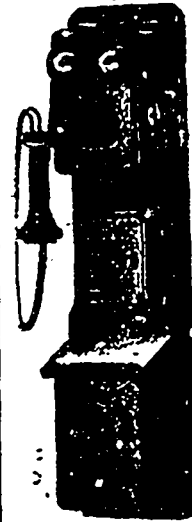
Téléphones,

Fils,

Cables,

Etc.,

Etc.



## FRS. BERROUARD

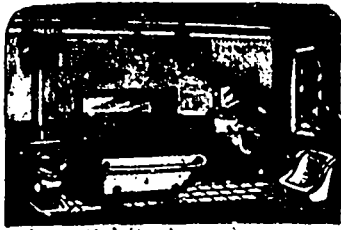
MANUFACTURER OF

### Mocassins, Boots & Shoes Packs

### 397 & 399 St-Vallier St.

ST-ROCH, QUEBEC

Si vous avez besoin de quelques fournitures de  
**PLOMBERIE OU DE CHAUFFAGE**  
DEMANDEZ NOS PRIX.



**APPAREILS  
HYGIENIQUES**

BAINS BLINDÉS EN ACIER

NOTRE ASSORTIMENT EST CONSIDÉRABLE ET COMPLET

En gros et en détail

**Mechanics' Supply Co.**  
96 Rue St-Pierre, Québec. Téléphone 456

**SITUATIONS VACANTES**

Pour **AGENTS et COLLECTEURS** à

Conseil d'Administration.  
L'Honorable J. G. LAVIOLETTE, M. C. I., *Président,*  
F. X. MOISAN, Négociant *Vice-Président,*  
Hon. H. G. MALHOTR, J. C. S.,  
Hon. E. KORTOZ, Avocat, *Ex-Proc. Gén.,*  
A. HAWKIN, *Vice-Prés. de la Banque Jacques-Cartier,*  
J. G. LAVIOLETTE, M. I.D.  
J. Ls. MICHAUD, A. P., *Préft Clé. Jacq-Cartier*  
P. GARON, *Secrétaire.*

**" LA CANADIENNE "**

Compagnie d'Assurance sur la Vie.

S'adresser personnellement ou par lettre au  
BUREAU : 107, RUE ST-JACQUES,  
(ENTRÉE IMPÉRIAL) CHAMBRES 30 et 31  
MONTREAL.  
ou à D. BUYS, asst. surt., 130 rue d'Aiguillon  
QUÉBEC.



**LA PHARMACIE DE LA CROIX ROUGE**  
42, Rue de la Fabrique, Québec.

— 0 : 0 : 0 : 0 —  
J. EDMOND DUBE  
Ex Elève de l'École Supérieure de Pharmacie, Paris,  
Ex Interne au Laboratoire Lafon

Vend à meilleur marché que les prix annoncés dans les catalogues en circulation.

Essayez les Fameuses Marques de Cigares  
5c. Silver Star Alberta Bonnie Scot  
10c. Ellen Terry Foreador Globe  
**FOR OUR ALBERTA AND PAIR OF QUEENS**  
MANUFACTURÉS PAR  
**THE GLOBE CIGAR Co.**  
LEVIS, QUE.

**BLANCHISSERIE PFEIFFER A VAPEUR**  
Chemises, Faux-cols et Poignets, glacés au parfait  
Corsages et Vestons pour Dames, blanchis avec élégance

**ENCOURAGEZ L'INDUSTRIE LOCALE**

Pourquoi envoyer votre blanchissage à 180 milles d'ici ?  
Nous sommes en position de vous livrer un ouvrage de meilleure qualité et  
garantissons que les FAUX-COLS et les MANCHETTES ne seront pas abimés.  
Nous n'avons rien épargné pour faire de notre BUANDERIE la meilleure de  
la Province. Attention particulière aux commandes reçues par express.

**A. S. PFEIFFER & Cie,**  
4 et 6, rue MacMahon.  
(En face de l'Eglise St-Patrick)

Téléphone 524.

Téléphone 420 113 Rue Dalhousie

**BEATTIE & ELLIOTT**

NÉGOCIANTS COMMISSIONNAIRES  
EN  
DENRÉES ALIMENTAIRES  
AGENCES :  
Cie Johnston's Fluid Beef  
Conserves de Viandes W. Clark  
Fromage Impérial McLaren  
St. Lawrence Starch Co  
Gelées et Marmelades Batgers  
Phosphates au Citron.  
ETC., ETC.

4 N. PARENT, M.P.P. CHARLES DEGUISE  
**PARENT et DEGUISE**  
AVOCATS  
No 93 rue St-Pierre, Québec

**LOUIS G. DEMERS**  
AVOCAT  
61 RUE ST-PIERRE, Québec.

**F. X. DROUIN, C. R.**  
AVOCAT  
61 RUE ST-PIERRE, QUEBEC  
Téléphone 47

J. FRÉMONT, LL.B., M.P. J. LANGLOIS BELL, LL.B.  
**Fremont & Bell**  
AVOCATS  
Bureau. 118 Rue St-Pierre, Québec  
Téléphone 633.

HON E.J. FLYNN, C.R., LL.D. J. A. DIONNE, LL.L.  
**FLYNN & DIONNE**  
—AVOCATS—  
56, RUE ST PIERRE, QUEBEC  
Bâtisse de la Banque Union TÉLÉPHONE 849

G. EMILE TANGUY A. VALLEE  
**Tanguay & Vallée**  
Architectes-Dessinateurs  
NOUVEAUX BUREAUX : 205 RUE D'AIGUILLON, QUEBEC  
25 Attention spéciale portée à la construction  
des résidences privées.

**ALFRED LEMIEUX**  
COMPTABLE ET LIQUIDATEUR  
Successions en Faillites  
BUREAU  
No. 61 Rue Saint-Pierre, Québec

**F. A. MERCIER**  
NOTAIRE  
46, RUE DALHOUSIE, QUEBEC

ARGENT A PRÊTER sur hypothèque à la ville  
et à la campagne.

**Lefavre & Taschereau**  
COMPTABLES, AUDITEURS ET LIQUIDATEURS  
48 RUE ST-PIERRE  
QUÉBEC

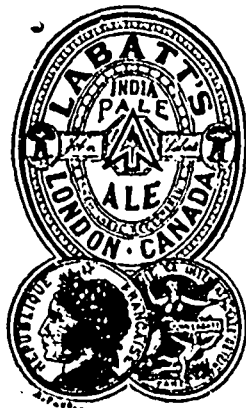
**THOMAS CARR**  
MERCANTILE RESTAURANT  
8 SAULT AU-MATELOT  
QUÉBEC



# Biere et Porter de John Labatt

DE LONDON, ONT.,

Les breuvages les plus salutaires pour l'usage général et sans supérieur comme toniques nutritifs.

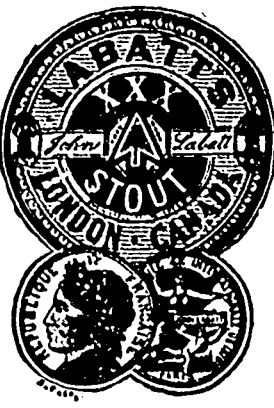


Recommandés par les connaisseurs et les médecins de toutes les parties du Canada.

Voyez les témoignages écrits de chimistes éminents.

Dix médailles et douze diplômes obtenus aux Expositions Universelles de France, d'Autriche, des États Unis, du Canada, de la Jamaïque, Indes occidentales.

Savoir originale et fine, pureté garantie. Ces breuvages sont faits spécialement pour convenir au climat de ce continent et ne sont pas surpassés.



N. Y. MONTREUIL seul agent

Nos. 277, 279, Rue St-Paul, Québec

TELEPHONE 545.

## B. LEONARD

Papiers de tenture français et américains

Peinture en bâtiments et

Lettage d'enseignes

Peintures, Huiles, Glaces

Matériaux pour artistes

Stores et Gardessoleils pour

fenêtres

Rouleaux à ressort pour fenêtres

53 Rue St-Jean

HAUTE VILLE, QUÉBEC

## Peinture -- Décoration TAPISSERIE

N. A. P. LAINE

180, RUE ST. GEORGE, LÉVIS

Se charge de tous travaux de peinture décorative pour habitations et édifices publics.

En stock: Magnifique choix de papiers-tentures des derniers goûts

DECORATION EN TOUS GENRES

DORURES, ENSEIGNES, TRANSPARENTS, TAPISSAGE ET VITRAGE

Exécutés avec soin et promptitude

## BEURRERIES ET FROMAGERIES



NOUS AVONS des Bouilloires perfectionnées de tous les types et genres, tel que locomobile, portative, semi-portative, à fourneau rond et à four-carré, multibulaire, etc., etc.

Pour les fromageries, nous manufacturons une bouilloire toute spéciale qui est la plus simple, la plus économique et la meilleure dans le marché, la boîte à fumée se trouve à faire partie de la plaque qui forme le corps de la bouilloire, ce qui évite tout courant d'air qui pourrait y pénétrer par les fissures (tel que c'était le cas lorsque nous rapportions les boîtes à la fumée soit en tôle ou en fonte), et qui gênait la "draft" ou le tir du tuyau à la fumée.

Elle est du meilleur acier étampé Dalzell et contient 28 tubes de 2 pouces sur toute la longueur, c'est-à-dire 4 pds. Elle a en plus 5 tirants sur toute la longueur de la chaudière, ce qui lui permet de soutenir une pression de 100 lbs, si toutefois il y a besoin, et est pourvue d'un "mud port" sur le devant pour la nettoyer, ce qui est très important, elle est finie partout et est "testée" avant d'être livrée à 150 lbs de pression d'eau froide.

Nous manufacturons cette bouilloire en quatre grandeurs—3/4 pds x 24—4" 0" x 24—3/4 pds x 24—4" 0" x 26.

En fait d'engins, les propriétaires des nombreuses beurrieres de cette province peuvent certifier ce que notre maison peut faire. Nous venons justement de terminer un nouvel engin qui va révolutionner le marché, car dans la solidité et l'espace, nous avons combiné la force.

Les dimensions de ces engins sont de 4 pieds de long par 15 1/2 pouces de largeur sur les consignes; ils sont activés par une valve à piston et se lubrifient automatiquement par un nouveau système qui assure un graissage sûr et continu et qui n'offre aucun danger en même temps que c'est une grande épargne sur le lubrifiant. La valve à piston assure une marche régulière à l'engin et de tous les systèmes est celle qui est la moins apte à se déranger. Etant automatique, elle ne peut varier et produit en conséquence une grande économie sur le brûlage, ce qui est de nos jours une question assez sérieuse surtout pour une beurrière.

L'engin est parfaitement balancé dans toutes ses parties et est fait interchangeable, aucune partie en cas d'accident à la machine peut être fournie sous le plus court délai.

Le système de régulateur employé est le "Judson" qui est reconnu le meilleur et est de notre propre fabrication.

Les personnes suivantes ont en main de ces engins—A. A. Nicole, de St-Simon—J. A. Camirand, Sherbrooke—La Beurrière de St-Magloire—J. de L. Taché, Québec—A. Fraser, Fraserville—Beurrière de St-Pamphile.

Nous aurons à l'Exposition un échantillon de ces engins et nous invitons gracieusement toutes les personnes à venir les visiter.

CARRIER, LAINE & CIE  
LEVIS P. Q.

## LA BRASSERIE DE BEAUPORT

M. François Parent, l'entrepreneur bien connu, et M. J. E. Bédard, avocat, tous deux de Beauport, dans le but d'aider à créer une nouvelle industrie, ont acheté et font reconstruire à frais communs l'ancienne brasserie Racey, au pied de la Côte des Pères à Beauport. Déjà, à la place de ces pittoresques ruines de maçonnerie qui intriguaient tant le touriste et lui faisaient penser à quelque château démolit d'autant de l'époque féodale, on voit s'élever un imposant bâtiment de 150 pieds sur 100, à trois étages, qui sera bientôt achevé. M. Parent, qui s'entend en construction, dirige lui-même ces travaux, qui seront à toute épreuve.

M. Bédard et lui ont aussi acheté à Détroit un matériel moderne d'appareils et engagé un brasseur de première classe pour la fabrication du "lager beer", et sont en train de compléter le capital-actions de la compagnie qu'ils vont former. Le capital, qui sera de \$30,000, est déjà aux deux tiers souscrit. Espérons que les capitalistes locaux s'empresseront de retenir les \$10,000 de parts restantes.

Ce sera de l'argent bien placé, car la bière paie: la bière légère surtout, n'ayant pas de rivale dans le voisinage. Le "lager" en effet demande à être bu sur place; Chicago, qui est le grand marché de la bière de Milwaukee, reçoit tous les matins sa consommation de la journée, qui est prodigieuse et qui a fait édifier des fortunes colossales aux brasseurs de Milwaukee.

La brasserie de Beauport sera admirablement située pour les fins de son commerce: à proximité du chemin de fer, de la capitale, et de sources d'une limpidité incomparable. Notre petit doit nous dit que MM. Bédard & Parent ont eu là une idée d'or. Nous leur souhaitons succès.

## L'ÉGLISE DE ST-FLAVIEN

On admire en ce moment dans les vitrines de M. David Onellet, architecte, une vue magnifique de l'intérieur de la nouvelle église de St-Flavien. L'entrepreneur St-Hilaire est porteur des documents suivants à ce sujet:

A Monsieur Joseph St-Hilaire.

En vous envoyant copie du rapport de M. l'architecte, je vous déclare, comme surveillant des susdits travaux, que je suis parfaitement satisfait de votre si bel ouvrage. J'ai suivi de près l'exécution de vos obligations, et je n'ai aucun reproche à vous faire; loin de là, je me félicite d'avoir rencontré en vous un entrepreneur si habile à exécuter un plan d'intérieur d'église aussi compliqué que celui qui vous a été confié ici. De plus, ce qui couronne le tout, c'est la belle harmonie qui s'est toujours maintenue entre toutes les personnes intéressées dans l'exécution du parachèvement de l'intérieur de l'église de St-Flavien.

Enfin je défie tout visiteur de ne pas éprouver un sentiment d'admiration en pénétrant dans notre belle maison du bon Dieu.

Je vous souhaite mille succès.

Tout à vous  
ACH. VALLÉE PRÉL.

**RAPPORT DE L'ARCHITECTE**

Je, David Ouellet, architecte de Québec soussigné, après examen des travaux entrepris et exécutés par M. Joseph St-Hilaire pour le parachèvement de l'intérieur de l'église de St-Flavien (Lotbinière), déclare que tous les travaux sans exception me donnent la plus entière satisfaction.

Les plans ont été observés avec ponctualité, les détails, les instructions écrites ou verbales ont été tous suivis avec exactitude.

Les matériaux ont été choisis tous de première qualité et employés avec science par des ouvriers compétents. Tous les matériaux en bois ont été passés à la chaudière et employés parfaitement secs.

Les peintures sont bien faites, même l'entrepreneur pour être plus sûr de la bonne qualité des dites peintures, a donné une ou deux couches de plus que requis par le devis. Les matériaux pour les peintures ont été tous choisis de première qualité.

Les dorures sont bien agencées et disposées pour donner à l'ouvrage autant de relief qu'on peut le désirer. Enfin je me déclare satisfait sous tous les rapports et je prie MM. les Syndics d'accepter le présent rapport et de donner plein et entière décharge à l'entrepreneur.

D. OUELLET,  
Architecte.

: o : o : o :

O. B. Sprague, de Buffalo, prétend avoir découvert par hasard les plus riches gisements d'or qu'il y ait au Canada dans la province d'Ontario, où il possède plus de 3000 acres de terre. Il se propose d'exploiter sa découverte en grand.

Le gouvernement canadien a réduit à 3c. la douzaine le droit sur les œufs importés des Etats-Unis. C'est surtout la Colombie Anglaise qui importe les œufs américains.

La fromagerie Desjardins & Marquis, à St-André de Kamouraska, a été détruite par un incendie. Pertes \$3000.

Les plus forts actionnaires de la "Montmorency Electric Power Co" sont : l'hon. E. J. Price, 388 parts; T. H. Dunn, 210; C. R. Whitehead, 133; A. Thomson, 120; D. Louis, 120; Jos. Louis, 96; H. M. Price, 89; W. Shaw, 95; G. Seifert, 88; G. R. Renfrow, 79; la Banque de Québec, les héritiers Ross, J. Simons, E. W. Méthot, hon. juge Bossé, Mme Burstall, etc. Le capital de la compagnie est de \$300,000.

: o : o : o :

**VOULEZ-VOUS ?**

Si vous voulez vous guérir, quand vous êtes atteints par le rhume, la bronchite aiguë ou chronique, la grippe ou ses suites, n'achetez rien autre que le BAUME RHUMAL, seul il suffit. Quand les autres remèdes ne réussissent pas à amener la guérison, c'est toujours à lui qu'il faut en venir. Commencez donc par le commencement et essayez donc une bouteille de BAUME RHUMAL, qui ne coûte que 25 cents. W. Brunet & Cie agents à Québec.

**CHEMIN DE FER DE**

**QUEBEC et LAC ST. JEAN**



**LA NOUVELLE ROUTE QUI CONDUIT AU CELEBRE SAGUENAY**  
et la seule VOIE FERRÉE qui mène droit aux délicieuses campagnes et aux magnifiques endroits de pêche situés au nord de Québec au lac Saint-Jean et à Chicoutimi à travers la chaîne des ADIRONDACKS DU CANADA.

Les trains racontent à Chicoutimi avec les bateaux à vapeur du Saguenay qui arrêtent à LADOL SAC, CACOUNA, la MALBAIE et QUÉBEC.

C'est un voyage circulaire sans rival en Amérique, avec tout un système d'hôtels confortables et luxueux, qui s'accomplissent dans la grande forêt, à travers les montagnes, sur le parcours de rivières et de lacs, descendant le majestueux Saguenay, de jour et de nuit à Québec, en touchant à toutes les belles stations balnéaires du bas du fleuve Saint-Laurent.

L'Hôtel Roberval, au lac Saint-Jean, offre des appartements de première classe pour 300 touristes.

S'adresser à tous les principaux vendeurs de billets de voyage dans toutes les principales villes.

On distribue gratuitement sur demande un magnifique guide illustré.

**Aux colons—Terres à blé**

Bon climat, bon bois, excellente eau.

Le gouvernement provincial offre en vente au-delà de 2,000,000 d'acres des plus belles terres à blé qui se puissent trouver dans la province de Québec, à VINGT-CENTINS L'ACRE, à une distance seulement de 10 heures de Québec (100 milles) par voie ferrée, dans le territoire du LAC ST. JEAN.

La chemin de fer transporte les nouveaux colons et leurs familles et une quantité limitée de leurs effets de ménage gratuits.

ALEX HARDY  
Agent général du fret et des voyageurs, à Québec.

J. G. SCOTT,  
Secrétaire et gérant.

GEORGE VAN FELSON      LOUIS BRUNEAU

**The V. & B.**  
SPORTING GOODS Co., Québec

**BICYCLES**  
Accessoires et Sports variés

SEULS AGENTS, pour Québec et le district de  
Warwick Cycle Co—Cycles Perfection Warwick  
Pope Man'g Co—Cycles Columbia et Hartford  
Gendron Man'g Co—Cycles Gendron et pour enfants  
Hyslop Son & McBurney—Cycles Crescent  
Whitworth, Hyslop  
Wanderer Cycle Co—Cycles Wanderer et sans chaînes  
Comet Cycle Co—Cycles Comet.  
Dunlop Tire Co—Bandages et jantes de Dunlop.  
Bicycles pour hommes, femmes et enfants  
de \$10 à \$125

VENDUS COMPTANT OU A TERMES

Catalogues sur demande

REPARATION DE BICYCLES

LOUAGE DE BICYCLES

N.-B.—Nos conseils et notre expérience pour rien.

**HOTEL BLANCHARD**  
VIS-A-VIS L'ÉGLISE DE LA B-V.  
**QUEBEC**

**Chambres Confortables**  
**Table de première classe**

Situé à proximité des bâtisses du Parlement, des vapeurs et des chemins de fer du Nord et Intercolonial.

**Chambres d'échantillons**  
Jos. Cloutier--Propriétaire

**A LA QUEBECOISE!**  
155 Rue St-Joseph

**GRANDE VENTE**  
DE  
**1500 VERGES**

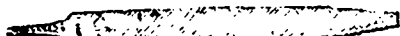
DE  
**TWEEDS**  
BON MARCHÉ

**N. RANCOUR**  
Marchand de Glace  
145-147 RUE SCOTT

Glacé livrée à domicile, dans tous les quartiers de la ville.

TÉLÉPHONE 476.

**LIMES ET RAPES "BEAVER"**  
(Marque garantie)



Fabriquées par la  
**"BEAVER FILE WORKS Co.**  
(Fabrique de limes "Castor")

LÉVIS, QUÉBEC.  
Demandez le catalogue de nos prix.

**THIBAUDEAU FRERES & CIE.**

Importateurs et marchands en gros de  
**MARCHANDISES SECHES**

Anglaises, Étrangères et Canadiennes  
Nos 41 et 43 rue Dalhousie  
**QUEBEC.**

Branches: Thibaudeau, Bros & Co, Montréal  
Thibaudeau, Bros & Co, Londres, E. C., Angl

# Hector Grenier

## MARCHAND-QUINCAILLIER

(EN GROS ET DETAIL)

436 Rue Saint-Jean, Quebec

Ayant agrandi son commerce, invite les commandes en  
**FERRONNERIE POUR CONSTRUCTION, CARROSSERIE et**  
**MEUBLES, PEINTURES, HUILES, VERNIS, VITRES, ETC.,**  
**ARTICLES DE CHASSE ET DE PÊCHE,**  
**PLATRE DU NOUVEAU-BRUNSWICK ET CIMENT DE PORTLAND**

Marchandises d'actualité. **GLACIÈRES et Appareils pour glacer**  
**la Crème (Ice Cream Freezers).**

Spécialité : **ARTICLES DE PLOMBERIE**

Téléphone 549

Liste des plus célèbres

Marques de tabacs

FABRIQUÉES PAR

**B. HOUDE & Cie.,**

Les plus grands fabricants de tout le

Dominion pour les tabacs  
 coupés et en poudre

— : o : —

Tabacs coupés

CHAMPAIGN	MORNING DEW
FAVORITE	GOLDEN LEAF
CONTE DUFFERIN	VICTORIA MINTURE
CARIBOU	MICMAC
SWEET BOUTQUET	FINE CUT

Tabacs pressés en feuilles

HUDSON : : X : : PACIFIC

Tabacs en poudre

B ROSE ET FÈVE	X ROSE
No 1 ROSE	No 2 NATUREL

— : o o o : —

A côté de leurs produits renommés, on  
 trouvera toujours chez

**B. HOUDE & Cie.,**

le plus vaste assortiment de  
 Pipes, sacs à tabac, tabagies, ta-  
 batières, et

*Cigares importés et do-  
 mestiques*

— : o : o : —

MAGASINS ET BUREAUX :

**350 RUE ST-JEAN**

Manufacture et entrepôts :

Coin Richelieu et Ste-Claire

Telephone 238.

## La Banque Nationale

BUREAU CHEF: QUÉBEC  
 Capital payé . . . . . \$1,200,000

DIRECTEURS :  
 R. AUDETTE, Ecr., Président.  
 A. B. DUPUIS, Ecr., Vice-Président  
 L'Hon. Juge CHAU. V. CHATEAUVERT,  
 VEAU, Ecr., M. P. P.  
 N. RIOUX, Ecr., N. Fortier, Ecr.  
 J. O. VILLENEUVE, Ecr., M. P. P.  
 GEORGE CREBASSA, Gérant Général.  
 P. LAFRANCE, Gérant Bur. au de Québec,  
 Inspecteur.

SUCCURSALES :  
 Québec faubourg St. Ste-Marie, Beauce  
 Jean, Chicoutimi.  
 " St-Roch, Roberval.  
 Montréal, Ottawa.  
 Sherbrooke, Winnipeg, Man  
 St-François Nord-Est, Beauce.

AGENTS  
 Angleterre The National Bk of Scotland, Londr. s  
 France: Crédit Lyonnais, Paris, et Succursales,  
 MM. Grégnéhaun, Frères & Cie, Paris.  
 Etats Unis The National Bank of the Republic  
 New York. National Reserve Bank, Boston  
 Mass.  
 Les collections reçoivent une attention spéciale  
 et les retours en sont faits avec la plus grande  
 promptitude.  
 On sollicite respectueusement la correspondance.

## LA BANQUE JACQUES-CARTIER

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL  
 CAPITAL PAYÉ . . . . . \$500,000  
 FONDS DE RESERVE . . . . . \$225,000

DIRECTEURS—L'hon. ALPH. DESJARDINS,  
 Président, A.S. HAMELIN, Vice-Président; DU-  
 MONT LAVIOLETTE, JOEL LEDUC, A.L. DE  
 MARTIGNY, Directeur Gérant; TANCRÈDE BREN-  
 VENU, Asst-Gérant; E. G. ST-JEAN, Inspecteur;  
 J. E. A. LEBLANC, Asst-Inspecteur.

SUCCURSALES—St-Hyacinthe, A. Clément, gé-  
 rant; Drummondville, J. E. Girouard, gé-  
 rant; Beauharnois, L. Leduc, gé-  
 rant; La Présentation, P.Q., H. H. Ethier, gé-  
 rant; Hull, P.Q., J. P. de Maril-  
 guy, gé-  
 rant; St-Simon, D. Denis, gé-  
 rant; Québec, St-Sauveur, N. Dion, gé-  
 rant; Rue St-  
 Jean, C. S. Powell, gé-  
 rant.  
 Fraserville, J. O. Leblanc, gé-  
 rant, Valleyfield,  
 Is. de Martigny, gé-  
 rant; Victoriaville, A. Mar-  
 chand, gé-  
 rant; Messisville, E. C. P. Chèv-  
 reuil, gé-  
 rant; Ste-Anne de la Pérade, J. A. Rouss-  
 seau, gé-  
 rant; Paspébiac, P.Q., H. Bourbeau, gé-  
 rant; Ed-  
 monton, N.O., S. R. Benoit, gé-  
 rant.  
 BRANCHES A MONTREAL—St Jean Baptiste, M.  
 Bourret, gé-  
 rant; Ste-Cunégonde, G.N. Ducharme,  
 gé-  
 rant; St-Henri, H. Dorion, gé-  
 rant; Rue Onta-  
 rio, A. Boyer, gé-  
 rant.

DEPARTEMENT D'ÉPARGNES—Au Bureau Prin-  
 cipal et aux succursales.  
 CORRESPONDANTS—Londres, Angleterre; Le  
 Crédit Lyonnais, do Glyn, Mills, Currie & Co.  
 Paris, France; Crédit Lyonnais; New-York; Na-  
 tional Bank of the Republic; do The Bank of  
 America, Boston, The Merchants Nat. Bank;  
 Chicago Bank of Montreal, Canada, The Mer-  
 chants Bank of Canada; do Bank of British Nth  
 America.  
 Emet des crédits commerciaux et des lettres  
 circulaires, payables dans toutes les parties du  
 monde.

## La People's Bank de Halifax

Fondée en 1864

CAPITAL VERSÉ . . . . . \$700,000

BUREAU DE DIRECTION:  
 PATRICK O'MULLIN . . . . . Président  
 JAMES FRASER . . . . . Vice-président  
 Hon. M. H. RICHY CHARLES ARCHIBALD  
 W. J. COLEMAN

Bureau principal: HALIFAX, N. E.

JOHN KNIGHT, caissier.

AGENCES :  
 North End, Halifax, N.-E. Wolfville, N. E.  
 Lunenburg, N.-E. Windsor, N. E.  
 Canso, N.-E. Shediac, N.-E.  
 North Sydney, C.-B. Port Hood, C.-B.  
 Edmunston, N.-B. Woodstock, N.-B.  
 Lévis, P. Q. Fraserville, P. Q.

Lac Mégantic, P. Q.  
 Succursale de Lévis—JEAN TACHÉ, agent.  
 Succursale de Fraserville—J. E. GAUDET, agent.  
 Succursale du Lac Mégantic—W. H. GOSSTON, agent

CORRESPONDANTS :

Ontario—Ontario Bank.  
 Québec—Banque de Québec.  
 Terrebonne—Union Bank of Newfoundland  
 St-Jean, N.-B.—Bank of New-Brunswick.  
 New-York—Bank of New York.  
 Boston—New England Nat. Bank.  
 Minneapolis—North Western Nat. Bank.  
 Londres—Union Bank of London.  
 Paris—Crédit Lyonnais.

## La Banque du Peuple

Bureau principal: MONTREAL.

ÉTABLIE EN 1854

CAPITAL PAYÉ . . . . . \$1,200,000  
 FONDS DE RESERVE . . . . . 600,000

Bureau de direction :  
 Jacques Grenier, écr., Président  
 George Brush, écr., Vice-Président  
 M. Branchaud, écr.; Wm. Francis, écr. Chs  
 Lacaille, écr., Alph. Leclair, écr.; A. Provost, écr.  
 J. S. ROUSQUET . . . . . Caissier  
 Wm. RICHET . . . . . Asst-Caissier  
 M. ARTHUR GAGNON . . . . . Inspecteur

Succursales :  
 Québec, basse-ville : P. B. DUMOULIN, gé-  
 rant.  
 Québec, St-Roch : NAP-LAVOIE, gé-  
 rant.  
 Trois-Rivières : P. E. PANNETON, gé-  
 rant.  
 St-Jean, Qué. : H. ST-MARS, gé-  
 rant.  
 St-Rémi, Qué. : C. REDARD, gé-  
 rant.

St-Jovite, Qué. : J. A. THEBERGE, gé-  
 rant.  
 Montréal, rue Ste-Catherine Est : A. FOURNIER,  
 gé-  
 rant.  
 Montréal, rue Notre-Dame Ouest : J. A. BLEAU  
 gé-  
 rant.  
 St-Hyacinthe : J. LAFRAMBOISE, gé-  
 rant.

Agents en Canada :  
 Ontario : Molson's Bank et ses succursales  
 Nouveau Brunswick : Banque de Montréal.  
 Nouvelle Ecosse : Bank of Nova Scotia.  
 Ile du Prince-Edouard : Merchant's Bk of Halifax  
 Agents aux Etats-Unis :

New-York : The National Bank of the Republic.  
 New-York : Hanover National Bank.  
 Boston : National Reserve Bank.  
 Correspondants en Europe :

Angleterre : The Alliance Bank Ltd, Londres.  
 France : Le Crédit Lyonnais, Paris.  
 La Banque du Peuple émet des lettres cir-  
 culaires payables dans toutes les parties du monde.  
 Pour faciliter les petites épargnes, la Banque  
 reçoit des dépôts de tous montants depuis 25c.  
 à 4 p. c. comme pour les gros dépôts.

## CARTE

## A. CABOURY

COMPTABLE  
 AUDITEUR ET AGENT GENERAL

98 RUE ST-PIERRE

UN HOMME D'AFFAIRES devrait se tenir  
 au courant des prix les plus bas. Sinon, ses cos-  
 currently acheteront leurs marchandises à des  
 prix moindres, et il les verra s'enrichir, même  
 en vendant à des prix plus bas. Il est nécessaire  
 aussi qu'un marchand soit renseigné sur tout ce  
 qui se passe dans sa branche de commerce dans  
 son pays et ailleurs. Nous donnons ces diffé-  
 rentes informations chaque semaine ou chaque  
 mois au taux de \$1.00 à \$2.00 par année. Un de-  
 tailleur de Québec qui s'est prévalu de l'informa-  
 tion que nous lui avions donnée, a fait sur  
 une seule transaction un profit de \$100. Echau-  
 tillons franco sur demande.  
 The J. B. MacLean Co, journaux commer-  
 ciaux, 146 St. James Street, Montreal. Cana-  
 dian Grocer and General Storekeeper; Hardware  
 and Metal Merchant; Dry Goods Review; Pri-  
 nter and Publisher; Bookseller and Stationer.

**COLONNE DE L'ENTREPRENEUR**

M. Genost, de St Isidore, propriétaire du Vieux Pont de St-François de Beauce, fait reconstruire ce pont à neuf par l'entrepreneur Gosselin, de St-Anselme.

— Un riche citoyen de St-François de Beauce est sur le point de se faire bâtir une somptueuse résidence.

— Les travaux du Haras de Québec ont été exécutés sur les plans et sous la surveillance de l'architecte E. Talbot. M. Louis Blouin a fourni le bois et fait la clôture; et M. Clément Giguère a été chargé de la construction des estrades.

— M. Jos. Bussière, entrepreneur, bâtit actuellement une écurie de \$250 pour M. J. B. Bélanger sur le chemin St-Louis.

— L'insuccès de l'emprunt de la compagnie Atlantique et Lac Supérieur sur le marché anglais n'empêchera pas l'exécution des travaux, à ce que dit le président l'hon. J. R. Thibaudeau, de Montréal. Les contrats donnés de Lévis à Soiel, devront être exécutés tout de même.

— Permis de construction enregistrés à l'Hôtel de ville :

Duhamel propriétaire, réparation de solage, coin St-Jude et Demers.

P. Paradis propriétaire, Giroux entrpr. rue Claire-Fontaine, lambrisage \$50.

Frs. Rochon propriétaire, Et. Pâquet, entre., nouvelles fondations No 212 rue Colomb, \$100.

J. J. Barbeau entrpr., réparation de toit chez Mahony rue St Vallier, \$85.

Ludy Joly de Lotbinière propr., entrpr. Cummings, couverture neuve au No 131-133 rue St-Pierre, \$100, délai 15 août.

J. H. Cahill propr., J. A. Lemonde entrepreneur, un étage en pierre et en brique avec tôle galvanisée, 12x14, No 11 rue Laval et Monique, \$200, délai 15 août.

Victor Bedard propr., A. Fackney entrepreneur, solage et lambrisage, coin Latourrelle et Racine, 20x24, \$500, délai 15 sept.

Z. Richard entrp. et propr., réparation 252 rue de la Reine \$40 1or sept.

L'entrepreneur Thom. Powers, propriétaire d'une carrière à St-David, fournit actuellement la pierre pour la réparation du mur de soutènement à Lévis, de même que pour la sacristie de Notre Dame.

La maçonnerie de l'église de Cornwall Ont., en construction sur les plans et sous la surveillance des architectes Tanguay & Vallée, est terminée, et l'on a commencé à couvrir.

M. Paul Breton fils, de cette ville, entrepreneur, travaille actuellement à l'érection d'une église de 150 pieds en bois à East Angus, dans le comté de Compton. Les plans sont de M. Verret, de Sherbrooke.

*Les travaux du Grand Nord*— MM. Pâquet & Fortin, entrepreneurs de la première section de dix milles du Grand Nord à partir de St-Tito Jonction, ont déjà terminé les huit milles de terrassement qui conduisent à Grand'Mère sur la rive Est du St Maurice, et sont en train de terrasser la balance de deux milles de l'autre côté de la rivière. Cette dernière partie est la plus rude; il y a particulièrement un coup de 2100 pieds de longueur sur 20 pieds d'épaisseur à percer dans le roc, vif. Pâquet & Fortin

ont à l'œuvre à cet endroit deux machines à forer à vapeur, avec deux engins et derrick. Ils s'attendent à livrer leur section en septembre. La célérité de leur travail étonne les ingénieurs eux-mêmes. Ils emploient 400 hommes depuis le commencement des travaux, à la fin de l'hiver. Il ne reste plus en deça du St-Maurice que le fer à poser, travail qui va commencer la semaine prochaine et va se faire sur un train d'un mille par jour.

Les six piliers du pont à Grand'Mère sont posés; il ne reste plus que la superstructure en fer à poser, c'est la part de la Dominion Bridge Co, qui a le contrat. M. Thomas Fortin, de Lévis, l'un des associés pour cette section, surveille activement les travaux ainsi que l'opération des deux magasins qu'ils ont installés sur les lieux pour les besoins de leurs 400 hommes. M. Jos. Pâquet dirige pendant ce temps la section de 28 milles qu'il a entreprise et terminée à partir de St-Jérôme à travers Ste-Julienne et St Jacques, et qui est en pleine exploitation avec trains en circulation. Entre l'extrémité de ce tronçon et celle des dix milles en construction par Pâquet & Fortin, il reste une lacune de 65 milles qu'il importe de combler au plus tôt. Alors il y aura communication continue entre Québec, via Rivière à Pierre, et St Jérôme.

*L'Eglise de l'Immaculée Conception*— Le contrat général pour maçonnerie, charpenterie et toiture ardoise et métal de la grande église que les Jésuites font construire à Montréal sur les plans de MM. Tanguay & Vallée, architectes de cette ville, a été adjugé à M. Onésime Martineau, de Montréal. Quand le contrat pour la structure métallique aura été donné, le coût du squelette nu de ce vaste édifice, sans les ouvertures ni l'intérieur, sera d'environ \$94,000. L'église finie coûtera un couple de cent mille piastres. Ce sera l'unique intérieur d'église sans colonnes au Canada; mais aujourd'hui le génie civil peut se permettre toutes les audaces, à preuve le pont projeté de New-York à Jersey City dont nous parlons ailleurs. On aura là 80 pieds sur 175 de nef libre sans autre appui que la charpente latérale.

**LANGLOIS & PARADIS**

**Importateurs**

QUEBEC

Eaux-de-Vie. Vins et Liqueurs des premières maisons européennes.

Assortiment considérable de CAFÉS, THÉS, EPICES, etc., etc., de qualités indiscutables.

Echantillons sur demande.

Prix défiant toute compétition.

CORRESPONDANCE SOLLICITEE.

**J. H. E. PLAMONDON & Cie**

**Marchands Généraux**

**SPÉCIALITÉ DE**

Coffres de sûreté (safes) neufs et vieux, et réparations

Vitrines (show cases) de toute sorte,

Poêles, Ranges en acier pour

Maisons privées et pour hôtels

**Une visite est sollicitée**

**Verret, Stewart & Co**

**QUEBEC et MONTREAL**

REPRÉSENTANT

**L'UNION SAULNIERE D'ANGLETERRE**

*(The Salt Union of England)*

Attendu régulièrement par vaisseaux, et livrable à flot, à bord des chars et en magasin.

**Gros Sel ordinaire**

**Sel Fin** de qualité supérieure

POUR LE FROMAGE ET LE BEURRE

*A vendre au plus bas prix du marché.*

QUAI DES INDES, QUEBEC.

**SEMENCES!**

Blé du Manitoba et d'Ontario, Avoine, Orge, Pois, Lentilles, Graines de Trèfle, Mil, etc.

Aussi, Plâtre pour la terre

Tous ces grains et graines sont des plus convenables pour notre sol et notre climat.

— : x : x : x : —

**GEO. TANGUAY,**

MARCHAND DE

**FLEUR ET PROVISIONS**

Entrepôts : RUES ST-PAUL, LEADENHALL ET ST-ANDRE  
Bureau : 48 RUE ST-PAUL, QUEBEC.

**M. TIMMONS & SON**

FABRICANTS DE

**GINGER ALE, SODA WATER, CIDERINE, GINGER POP, LIMONADES, GINGER BEER etc. SIROPS DE TOUS LES FRUITS**

Agence spéciale pour la vente et l'embouteillage de la célèbre eau minérale

**CALEDONIA**

92 COTE D'ABRAHAM

TELEPHONE 619

**BUREAU DE LA ROYAL INSURANCE COMPANY**  
66, RUE ST-PIERRE

Québec, 1er Juin 1895.

Je donne avis par la présente que j'ai cessé d'agir en qualité d'agent de la "London Assurance Corporation."

En remerciant mes amis du patronage qu'ils m'ont donné pour la London, j'ai beaucoup de plaisir à déclarer que la Royal Insurance Co. avec laquelle j'ai été en rapport pendant plusieurs années, est prête à émettre des Polices pour toutes les assurances que j'ai placées dans la London. J'espère que les intéressés se déclareront à faire ce transfert. La position et la solidité de la Royal, la réputation qu'elle s'est depuis longtemps acquise pour la bonne foi et pour payer promptement les pertes sont des avantages que le public appréciera.

W S CHAMPION.

**Steamer RHODA**

Tiendra sa Ligne Régulière de Québec à La Malbaie

Partant de Québec, les Lundi et Jeudi, à 8 h. a. m. Arrêtant à Ste-Anne, Baie St-Paul, Isle-aux-Coeuvres, Les Eboulements, St-Jerome et La Malbaie.

Partant de La Malbaie à 8 h. a. m, les Vendredi et Mardi de chaque semaine.

QUÉBEC, 28 JUIN 1895

## LA SEMAINE COMMERCIALE

## LES FAILLITES DE LA SEMAINE

D'après R. G. Dun &amp; Co

Ont. Québec Aut prov Total 1894

juin 20.18 10 3 31 42

Aux États-Unis, il y a eu 228 faillites contre 214 l'an dernier à pareille date.

## ECHOS DE MONTRÉAL

Montréal, 27 juin 1895.

A la Bourse, les affaires ont été actives jusqu'à mercredi; les ventes se sont tout à coup ralenties et ont porté surtout sur Street Railway, Cable, Gaz, Toronto Railway, Richelieu et Télé. Ono Bell. A l'avenir, il faudra payer pour être admis en dedans de la chaîne aux heures de Bourse.

Le blé recommence à monter à Chicago. Hier il a avancé de  $\frac{3}{8}$  c. à  $\frac{7}{8}$  c., clôturant à 71 $\frac{1}{2}$  juin, 72 $\frac{1}{2}$  juillet 74 $\frac{1}{2}$  sept., 76 $\frac{1}{2}$  décembre. Le maïs est plus faible. Pas de changement notable sur lard, jambon, saucisses.

Le fromage est encore incéris, sans tendance marquer. Il y a eu cependant des ventes à des prix un peu plus forts, le Québec faisant  $\frac{1}{2}$ , l'Ontario  $\frac{1}{2}$ . Les avis d'Europe restent encore décourageants.

Le beurre est calme et sans changement. Les petites transactions qui se font tournent autour de 15 $\frac{1}{2}$  c, la livre. Les œufs sont aussi tranquilles et en bonne demande à 10 et 10 $\frac{1}{2}$  c.

## LA SEMAINE A QUÉBEC

Québec, 28 juin 1895.

Les fêtes incessantes dont nous sommes enfin ont causé une accalmie un peu prolongée dans le commerce de gros. Le détail a été cependant assez occupé, bien que ça et là on se plaigne amèrement.

Les pluies qui ont succédé aux ardeurs de la semaine dernière ont fait un bien énorme, et la température est devenue singulièrement fraîche. Les apparences de la récolte sont de plus en plus encourageantes.

L'animation, en somme, est plus grande sur la rue que dans les magasins. La sortie des classes, le départ des familles pour la villégiature, les parties de crose du samedi, les arrivages incessants aux hôtels, tout cela cause une allée et venue extraordinaire. Pour s'en faire une idée, qu'on sache qu'il y a dans nos murs depuis mercredi 800 ingénieurs mécaniciens venus de tous les points du continent pour leur grande convention annuelle, et qu'on attend demain 400 autres employés de chemin de fer des États-Unis.

Il est rumeur que le Boston & Maine a complété ses arrangements pour prendre le contrôle du Québec-Central et avoir ainsi accès directe, de Boston à Québec. Dans ce cas, le "B. & M.", l'une des plus puissantes compagnies du continent, bâtirait à ses frais le pont entre Québec et Lévis.

A quand la mise en force du traité français? Voilà la question que se posent avec anxiété une foule d'importateurs qui ont fait des consignations importantes de vins et produits français sur la foi des promesses gouvernementales. Le temps arrive où le commerce devra tenter un

mouvement d'ensemble pour arracher le pouvoir aux tireurs de ficelles politiques.

La bouilloire de la manufacture Polley s'étant brisée par accident, M. Polley a fait poser chez lui un moteur électrique, le dernier qui restait à la Cie Montmorenci.

**Dernières cotes** — Dans les cuirs, on nous signale cette semaine une nouvelle hausse sur certaines sortes: vache, taure, cuir verni, pebble cow, brush kid, russet à sellerie. — En pharmacie, la hausse est soutenue. Notons la cire jaune, l'huile de foie de morue qui ont encore monté; ce nous signale une diminution sur l'opium.

— Dans la quincaillerie, peu de changement cette semaine. Le marché est cependant de plus en plus ferme.

Le pétrole canadien vaut 15c.,  $\frac{1}{2}$  c. de plus que la semaine dernière. — L'avoine recule à 48 et 4 $\frac{1}{2}$ , le blé d'Inde à 73 et 76, la farine boulanger à \$4.90 et \$5, la straight Roller à \$2.30 et \$2.40, l'extra \$2.15 et \$2.20, le son à 75 et 80c, contrecoup de la baisse du blé. — Les fèves blanches triées valent \$1.85 à \$1.90; le foin \$7.50 à \$8.50. — Le fromage à Québec est coté un peu plus haut cette semaine, 6 $\frac{1}{2}$  à 7. — Dans le commerce d'épicerie, nous cotons les mélasses des Barbades à 38c, mélasses de Cuba 40c. Porto Rico 35c, Antigua 34 à 35. Les sucres sont stables aux cotes précédentes. La semaine a été dans la moyenne, les rentrées ont été moindres, ce qui est du probablement aux fêtes. Les affaires ont été plus actives pour les marchands de nouveautés que pour l'épicerie.

## UNE DIGRESSION

Tout l'intérêt depuis plus d'une semaine s'est concentré sur les fêtes données en l'honneur du marquis de Lévis, auxquelles s'est entremêlée la célébration nationale du 21 juin. Nous avons encore dans les oreilles une fanfare obsédante de tous les gais refrains nationaux, depuis *La belle Française* jusqu'à *Roul' ta bosse mon p'tit bossu*.

Profitons de l'occasion pour dire quelques utiles vérités. C'est un agrément que nous pouvons maintenant nous permettre, n'étant plus journaliste politique. Dans la presse de l'un et l'autre parti, que de bonnes choses l'on voudrait dire et qu'il faut taire, parce que cela déplairait à monsieur celui-ci ou celui-là, et surtout pour ne pas amuser messieurs les électeurs! Cette martingale ne nous gêne plus, Dieu merci.

Eh bien, maintenant que la St-Jean Baptiste est passée, parlons-en à notre aise. Ayons le courage de dire tout haut ce que pensent les hommes sérieux: notre fête nationale tourne à la banalité. Trop de carnaval, de grosse enisse et d'apparat. La manifestation en plein air, pour une, ne trouve plus guère de participants que parmi les braves gens du peuple; les sociétés ouvrières sont à peu près seules à en faire les frais. Cette année, sans la présence du marquis de Lévis, et surtout sans la munificence du gouverneur-général, qui tient visiblement à se faire aimer du peuple, le fiasco eût été pitoyable. Quand donc nos compatriotes mettront-ils bas un chauvinisme creux qui gêne complètement leur affaire? Le patriotisme n'est point de pur apparat, il ne se paie point de vains mots, si sonores, si floquents qu'ils soient. Au lende-

main de la poignée de mains du 24 juin, véritable journée des dupes, ce qui ont crié le plus fort à l'union sont les premiers à s'entredéchirer. Corbeaux de la fable, pendant que nous ouvrons démesurément la bouche pour nous glorifier, faute de mieux sans doute, des hauts faits de ceux qui sont passés avant nous, le fromage nous échappe au profit des renards qui ne manquent pas tout autour et qui ont bien raison de se moquer de notre fatuité surannée. Un peu moins du passé, un peu plus du présent ferait mieux l'affaire. Les meilleurs patriotes sont après ceux qui travaillent en silence à créer des industries payantes, à répandre autour d'eux l'aisance et la fortune, qui se richissent eux-mêmes par un commerce honnête. Avec l'argent, on bâtit des écoles, des églises, tout ce qu'on voudra, et l'on a beau dire, l'avenir est aux peuples commerçants.

La prochaine fois qu'il nous viendra des descendants de nos héros, ayons autre chose à leur montrer que des couvents et des pensionnats. M. le Marquis a dû partir sous l'impression d'avoir été pris pour un inspecteur d'écoles.

Nous désirons surtout protester contre le massacre de jeunes érables qui se fait le 24 juin. Que penser de patriotes qui exterminent ainsi leur arbre national! Et l'on parle de reboisement!... Nous demandons une loi spéciale contre ce vandalisme insensé.

Le seul vraiment beau spectacle de lundi a été la fête de nuit, et elle était aux frais d'un gouverneur anglais! Pendant plusieurs heures, les patriotes ont pu, sans bourse délier et très commodément assis, voir Québec et Lévis forment un amphithéâtre capable de loger 500,000 spectateurs à l'aise, suivre dans les airs et sur l'eau un crescendo à variations de fusée, de feux de bengale, de chandelles romaines, de bombes, de fontaines de fleurs, d'étoiles filantes, de mines, les torches flottantes, de chaînes de diamants, de ballons, le tout accompagné de chants et fanfares partant d'une flottille de bateaux à vapeur naviguant à pied de la citadelle, toujours aux frais de Son Excellence. Pour bouquet, une gigantesque inscription de feu: Bonsoir! allumée aux flancs du Cap Diamant.

Disons en passant que ce sont nos amis Jos. Amyot & Frère qui ont été à cette occasion, les artificiers attitrés de Son Excellence. MM. Amyot avaient aussi fait une bonne vente de pièces d'artifice au Château Frontenac, ainsi qu'à St-Raymond où la fête nationale s'est aussi terminée par une brillante fête de nuit.

:o:o:

Nous nous associons au deuil public causé par la mort de M. l'abbé Bélanger, le distingué curé de St-Roch, dont les funérailles, ont été des plus imposantes qui se soient encore vues à Québec.

Nous regrettons d'apprendre la mort de Madame Poulin, épouse de M. Louis Poulin, marié à la Baie-Ville, à qui nous offrons nos vives condoléances.

**ASSEMBLÉE GÉNÉRALE  
ANNUELLE**

DE LA  
**BANQUE JACQUES-CARTIER**

Tenue dans les bureaux de la banque  
**MERCREDI, LE 19 JUIN 1895**

Étaient présents : L'honorable Alp. Desjardins, président, MM. A. S. Hamelin, vice-président ; Dumont Lavolette, A. L. de Martigny, A. Aumont, L. J. O. Beauchemin, J. E. Beaudry, G. N. Ducharme, Onésime Martineau, J. A. Labine et Thomas Gauthier.

L'honorable M. Alphonse Desjardins ayant été appelé au fauteuil et M. A. de Martigny prié d'agir comme secrétaire, le rapport de la dernière assemblée est lu et approuvé. Le président lit ensuite le rapport suivant, présenté par les directeurs sur leurs affaires de l'année écoulée, et il s'exprime ainsi :

Messieurs,

Le bureau d'administration a l'honneur de vous présenter son rapport des opérations de la Banque pendant l'année écoulée le 31 mai 1895.

La balance au crédit de profits et pertes, le 31 mai 1894 \$ 8,284 69  
Les profits nets de l'année dernière, déduction faite des frais d'administration, intérêts sur dépôts, et aussi montants déduits pour pertes..... \$ 45,323 84 \$53,608 53

A déduire :

Dividende de 3½ p. c., 1er Déc. 1894..... \$ 17,500 00  
Dividende de 3½ p. c., 1er Juin 1895..... 17,500 00  
Porté au fonds de réserve.. 10,000 00 \$25,000 00

Balance des profits disponibles \$ 8,608 53

Cette dernière année s'est signalée, comme les précédentes, par une extension croissante des opérations de la Banque. Mais la proportion de l'augmentation des dépôts à terme a été néanmoins plus considérable que le reste, ce qui a eu pour effet d'accroître d'une manière correspondante les intérêts à payer, et d'absorber d'autant les profits. Cependant, la période de stagnation dans les affaires, due aux hésitations causées par la crise qui vient de se faire sentir, a, depuis l'ouverture de la saison, fait place à plus de confiance et à une plus grande activité, les capitaux ont été plus vivement sollicités et trouvent facilement un emploi sûr et rémunérateur.

Si, comme tout le fait espérer, ces symptômes d'un retour à une complète reprise des affaires se vérifient, nous avons toutes raisons d'augurer d'excellents résultats pour l'année qui commence, supérieurs à ceux des deux dernières années, si satisfaisants qu'ils aient été.

Pour la première fois depuis son existence, la banque a dépassé les limites de la province de Québec pour l'établissement d'une succursale; mais quel que soit l'éloignement du nouveau bureau, il se trouve encore dans un centre où l'élément canadien-français à son importance, offrant en outre par sa position, son climat, la production variée de son sol, les meilleures conditions d'avenir. Edmonton est en effet le chef-lieu d'un district important, dont les développements pendant ces dernières années ont dépassé considérablement l'accroissement

de toutes les autres parties des territoires du Nord-Ouest. Etabli depuis l'automne dernier, le nouveau bureau a non-seulement fait face aux dépenses nécessairement considérables de son installation, mais a contribué dans une proportion satisfaisante aux profits de l'année.

Par contre, nous avons décidé de transférer au bureau de St-Hyacinthe l'agence de St-Simon.

Le bureau principal, les diverses succursales et agences ont été régulièrement inspectées et vos administrateurs sont heureux de pouvoir rendre témoignage du zèle et de l'intelligence avec lesquels le directeur-gérant, l'assistant-gérant, ainsi que les autres officiers de la Banque, ont tous rempli les devoirs de leurs charges respectives.

Le tout respectueusement soumis.

Par décision du Bureau.

**ALPH. DESJARDINS,**

Président.

**BILAN GENERAL: LA BANQUE JACQUES-CARTIER 31 MAI 1895.**

PASSIF

Capital-action	\$ 500,00 00
Fonds de réserve	235,0 00
"    " pour réduction d'es-compte sur Billets à échéoir	25,00 00
Profits et pertes Balance disponible	8,608 53
Dividendes non réclamés	1,013 66
Dividende No 59, 3½ p. c. payable 1er juin 1895	17,500 00
<b>Total dû aux actionnaires</b>	<b>787,122 19</b>
Billets de la Banque en circulation	340,467 00
Dépôts ne portant pas intérêt	884,840 85
Dépôts portant intérêt	2,330,790 49
Dépôts du Gouvernement fédéral	19,964 67
Dépôts du Gouvernement provincial	50,000 00
Chèques des Succursales sur l'agence de Montréal non payés	17,565 47
Dû à d'autres Banques en Canada	345 36
Dû à des correspondants de la Banque en pays étrangers	8,495 58
	<b>\$4,489,591 31</b>

ACTIF

Or et argent	\$ 35,609 83
Billets de la Puissance	131,473 00
Dépôt au gouvernement fédéral en garantie de la circulation	21,264 04
Billets et chèques d'autres Banques	145,589 60
Dû par d'autres Banques en Canada	2,943 89
Dû par d'autres Banques en pays étrangers	40,824 77
Dû par d'autres Banques dans le Royaume-Uni	64,459 50
Prêts à demande sur actions et autres valeurs publiques	77,425 02
Autres prêts à demande	512,746 83
Prêts et escomptes courants (déduction faite des intérêts sur billets à échéoir, \$25,000)	3,081,736 76
Billets en souffrance (pertes probables déduites)	22,371 80
Créances hypothécaires	59,619 87
Créances en liquidation non spécialement garanties après avoir pourvu aux pertes	64,581 71
Propriétés foncières	70,010 56
Édifices de la Banque, Montréal et succursales	109,073 40
Ameublements et papeterie	31,869 73
	<b>\$4,489,591 31</b>

**COMPTE DE PROFITS ET PERTES**

CRÉDIT

Balance au Crédit du Compte "Profits et Pertes", au 31 mai 1894	\$ 284 69
Profits pour l'année finissant au 31 mai 1895, déduction faite des frais d'administration, intérêts sur dépôts, pertes et pertes probables	45,323 84
	<b>\$ 53,608 53</b>

DÉBIT

Dividende No 58 de 3½ p. c. payé le 1er décembre 1894	17,500 00
Dividende No 59 de 3½ p. c. payable le 1er juin 1895	17,500 00

Porté au Fonds de Réserve	10,000 00
Balance au Crédit de "Profits et Pertes" 31 mai 1895	8,608 53
	<b>\$ 53,608 53</b>

Les propositions suivantes sont alors adoptées :

Proposé par le président, appuyé par M. A. S. Hamelin, que le rapport qui vient d'être soumis soit approuvé et imprimé pour l'usage des actionnaires. Adopté.

Le président ayant prié MM. L. J. O. Beauchemin et Alphonse Aumont d'agir comme scrutateurs, il fut procédé à l'élection des directeurs.

Après le dépouillement du scrutin, les messieurs dont les noms suivent furent déclarés élus directeurs :

L'honorable Alphonse Desjardins, A. S. Hamelin, Dumont Lavolette, Joël Leduc et A. L. de Martigny.

Proposé par M. Gauthier, appuyé par M. Aumont, que des remerciements soient votés au président, au vice président et aux directeurs pour les services qu'ils ont rendus à la Banque pendant l'année qui vient de s'écouler.

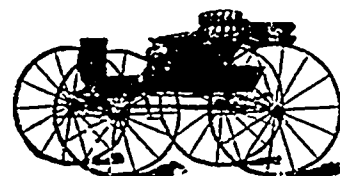
Proposé par M. J. O. Beauchemin, secondé par M. J. E. Beaudry, que des remerciements soient aussi votés au directeur-gérant, à l'assistant-gérant, à l'inspecteur et aux autres officiers de cette Banque, pour le zèle qu'ils ont déployé dans l'accomplissement de leurs devoirs respectifs.

Proposé par M. Hamelin, secondé par M. Lavolette, que des remerciements soient votés aux scrutateurs.

(Signé) **ALP. DESJARDINS,**  
Président.

**A. de MARTIGNY,**  
Directeur-gérant.

**Buggies . . . Bicycles**



**NOTRE ASSORTIMENT DE VOITURES**

Est maintenant au complet

80 PATRONS différents de VOITURES de promenade sont maintenant en exhibition à nos magasins, nous en avons de tous genres et de toutes sortes, nous sommes en position de fournir à nos pratiques n'importe quelle VOITURE ils désirent avoir.

Toute voiture est GARANTIE. Nos prix défont toute COMPÉTITION, venez voir pour vous assurer.

Au si BICYCLES de toutes sortes, tous de qualité supérieure et garantis. BUGGIES et BICYCLES de seconde main priés en échange.

**LATIMER & LEGARE**

273 et 275, RUE ST-PAUL, QUEBEC.

Auss : FRASERVILLE, P. Q.

Magasins ouverts tous les MARDIS, JEUDIS et SAMEDIS, depuis 8 à 10 HEURES P. M.

Le meilleur hôtel canadien-français de Montréal est L'HOTEL JACQUES-CARTIER, situé sur la place Jacques-Cartier, à proximité des stations de bateaux et de chemin de fer. Comme confort il ne le cède en rien aux meilleurs hôtels du pays. C'est le rendez-vous choisi de tout le commerce provincial. Le service est parfait sous tous les rapports. S'adresser à Thomas F. Shallow, propriétaire, Montréal.

# ELZEAR BROUSSEAU

— MARCHAND DE —

**Fruits,**

**Légumes, Etc.**

— EN GROS ET EN DETAIL —

Toutes marchandises livrées à domicile avec la plus grande attention et promptitude.

22 RUE ST-PIERRE 22

QUEBEC

Téléphone 1197

**MOUVEMENT MARITIME**

*Partis pour le Canada*

Brazilian (s), Whyte, London, 22 juin  
 Baltimore (s), Beesley, Liverpool, 22 juin  
 Siberian (s), Park Glasgow, 22 juin  
 Huano, Christiansen, Yumden, 22 juin  
 Astrid (s), Elliger, Grimsby, 22 juin  
 Warwick (s), Kemp, Glasgow, 22 juin  
 Eennathn, Erholm, Mulden, 23 juin  
 Longhirst (s), Anderson, Shields, 23 juin  
 Lake Huron (s), Carey, Liverpool, 21 juin  
 Tiber (s), Deltiso Halifax, 24 juin  
 Dracona (s), Baxter, Sunderland, 23 juin  
 Eliolu (s), Lugg, Avonmouth, 24 juin  
 Alcides (s), Davies, Glasgow, 24 juin  
 Escalona (s), Lindsay, Shields, 25 juin

*Arrivés dans le port de Québec*

22 juin—SS Mongolian, Barrett, Liverpool, 13 juin, Allans, Rae & co, 237 passagers et carg. gén.  
 —Pharos, Disting, Penarth, 11 juin.  
 —Ipsden, Cousins, Sydney, pour Montréal, charbon.  
 —Murcia, Dawson, Sydney, pour Montréal, charbon.  
 —Wardsworth, Gwatkins, Sydney, Carbray, Routh & co, pour Montréal, charbon.  
 —Pollna, Lachance, Sydney, Carbray, Routh & co, pour Montréal, charbon.  
 Bark Don Quixote, Johannesen, Holmestrand, John Stain, lest.  
 Frank Carrill, Nelsen, Sydney, 13 juin.  
 23 juin—SS Vancouver, Williams, Liverpool, 13 juin, via Moville, Wm. M. Macpherson, 366 passagers et carg. gén.  
 —Norwegian, Christie, Glasgow, 14 juin Allans, Rae & co, carg. gén.  
 24 juin—SS Cacouna, Whalen, Sydney, Geo. M. Webster & co, pour Montréal, charbon.  
 —Turret Bell, Boyd, Sydney, pour Montréal, charbon.  
 —Merrimac, Morgan, London, pour Montréal carg. gén.  
 —Sunshine, Merrix Picton, John Laird, pour Montréal, charbon.  
 —Pharos, Disting, Penarth, 11 juin, H. Kennedy, lest.  
 Ship Frank Carrill, Nelsen, Sydney, 13 juin, Carbray, Routh & co, charbon.  
 Barge Bosphore, Marchand, Whitehall, Archer & co, charbon.  
 Canal boat C. A. Bissett, Archambault, Port Johnston, NY, Carbray, Routh & co, charbon.  
 —A. Gravel, Senecal, Port Johnston, NY, Carbray, Routh & co, charbon.  
 25 juin—SS Mexico, Daty, Bristol, 13 juin Wm. M. Macpherson, carg. gén.  
 —Amarynthia, Gow, Glasgow, 14, juin, Ross & co, pour Montréal, carg. gén.  
 —Lord Stanley, Davie, Moisie etc, saumon.  
 —Lake Ontario, Campbell, Liverpool, 15 juin, Geo M. Webster & co, 40 passagers et carg. gén.  
 —Tafua, Harris, Boston, pour Montréal.  
 —Arlona, King, Aberdeen, Hy Fry, & co, pour Montréal, carg. gén.  
 —Cap Breton, Reid Sydney, Geo. M. Webster & co, pour Montréal, charbon.  
 —Nessimore, Richardson, Liverpool, 14 juin, pour Montréal, carg. gén.  
 Ship Ballochmyle, Tait, London, 24 Mai, Hy Fry & co, lest.  
 Bark Harmonie, Olsen, Cork, 16 Mai, Price, Bros & co, lest, —a St Thomas.  
 —Sigurd, Aase, Queenstown, 23 mai, pour Trois-Rivières, lest.  
 —Jupiter, Alexsen, Belfast, 4 mai, pour Pierreville, lest.  
 —Adorna, Jorgensen, King's Lynn, 8 mai, —a St-Thomas, lest.  
 —Gunhilde, Hamilton, London, 17 mai, —au Saguenay, lest.  
 Schr Lizzie Lindsay, Howells, Gaspé.  
 —Midnight, Robert, Gaspé.  
 —Carric Easter, Manthorne, Charlottetown, PEI, pour Montréal.  
 —Adorna, Jorgensen, King's Lynn, 8 Mai King Bros, lest —a St-Thomas.  
 —James L. Harway, Grant, New-York, 10 juin, F. Gunn, charbon.  
 —Sif, Wager, Drammen, 10 Avril, J. A. Schwartz, charbon.  
 —Concurrent, Hansen, Limerick, 14, mai King Bros, lest, —a St-Thomas.  
 Schr N. W. White, Bouchard, Esquimaux, Point L. P. Courval.  
 —Faisy, Girard, Fort Daniel.  
 —Stadacona, Blais, Labrador, P. Q.  
 —W. J. B. Mabe, New Bandon.

*Inscrits pour chargement*

22 juin—Don Quixote, 1123, United Kingdom, —, Hall's Booms.  
 24 juin—Pharos, 1449, United Kingdom, M. Kennedy, Indian Core.  
 25 juin—Dronning, 1044, Londonderry, King Bros, St Thomas.

26 juin—Roska, 659, West Hartlepool, Dobell Beckett & co, Bowen's Cove.  
 William Geake, 207, Ballanacowira, Price Bros & co, St-Thomas.

*Acquittés*

22 juin—SS Isleworth, Garsou, London, Dobell, Beckett & co.  
 Bark Ferdinand, Surknes, Carkuff, Dobell, Beckett & co.  
 —Vemera, Olsen, Limerick, Price Bros & co.  
 23 juin—SS Parislan, Ritchie, Liverpool, Allans, Rae & co.  
 24 juin—Bark Hoyding, Reynolds, Southampton, Dobell, Beckett & co.  
 Bktnr White Wings, McLaugh, Caplin, Baie des Chaleurs, Maguire & co.  
 25 juin—SS Miramichi, Baquet, Picton, et autre ports, Québec SS Co.  
 Schr River Prude, Boucher, Gaspé.  
 26 juin—Bark Roska, Thornaldsen, West Hartlepool, Dobell Beckett & co.  
 Schr Salmon Queen, Jean, Seven Islands.

**HEURES DE LA MARÉE HAUTE**

JUN			
Samedi, 22	4.83	p.m.	5.55 a.m.
Dimanche, 23	6.21	"	6.45 "
Lundi, 24	7.08	"	7.32 "
Mardi, 25	7.56	"	8.19 "
Mercredi, 26	8.43	"	9.18 "
Jeudi, 27	9.31	"	9.59 "
Vendredi, 28	10.24	"	10.50 "

Pour savoir l'heure de la marée haute aux endroits suivants, il faut soustraire les heures suivantes de s heures correspondantes à Québec.  
 Ile Madame..... 1 heure 12 minutes  
 Piliers..... 1 " 52 "  
 Traverse..... 2 " 22 "  
 Kamouraska..... 2 " 52 "  
 Brandy Pot..... 3 " 07 "  
 Ile Verte..... 4 " 30 "  
 Chicoutimi..... 3 " 30 "  
 La marée haute au cap à La Roche, 50 milles plus haut que Québec, se fait 3 heures plus tard.  
 Premier Quartier, samedi 29, à 9.01 h. a. m.

**BOULANGERIE ET CONFISERIE**

L'union des boulangers de Québec organise un charmant pique-nique sur l'eau pour le 10 juillet. On ira à Pile aux Grues à bord du vapeur Rhoda. Tout un programme d'amusements et de sports est en préparation pour l'occasion. Ce sera une superbe occasion pour les boulangers de Québec et leurs familles d'aller respirer le grand air du fleuve.

**FINANCES**

Les valeurs de Duluth sont devenues très actives à la Bourse de Montréal, et les prix sont montés.  
 Le 3 1/2 p.c. de Toronto a monté de 1 p.c. à Londres, avec ventes à 99 Le 3 1/2 de Montréal est fixe à 97.  
 Les profits du Pacifique, pour la semaine finie le 23 juin, ont été de \$3000 plus élevés que l'an dernier, semaine correspondante.  
 Il y a toute apparence que l'argent va enclérir à New-York sous peu. Le cours sterling reste très ferme.  
 La ligue bimétalliste d'Angleterre vient de présenter un mémoire très fort au chancelier de l'Échiquier en réfutation des prétentions des partisans de l'or. Le mémoire porte plus d'une signature influente.

**COTÉ, ROE & CIE.**  
 TONNELIERS  
 87 rue Sault au Matelot

**PERSONNEL**

M. P. Roberge, marchand à East Angus, était en cette ville cette semaine, avec Mme Roberge, fille de M. L. Lenghen de Rimouski. Il est le frère de M. W. R. Roberge de cette ville, de la société Boisvert & Roberge. Il fait un commerce florissant dans le village de East Angus, qui prend d'année en année de l'importance.

—M. Samuel Larue, ci-devant de St-Antoine, a acheté le stock de la succession Morisset à St Joseph de Beauce et ouvert un magasin au même endroit.

—M. Honoré Hallé, menuisier, ci-devant de Québec et Lévis, est revenu so fixer à Lévis, après avoir passé quelques années à St-Hyacinthe.

—Beaucoup de noms célèbres à Québec dans le moment. Sans parler du marquis de Lévis et de Nicolay qui sont partis avec leur suite, mentionnons le prince Lowenstein qui est au Frontenac; un jeune Crésus, à qui appartient, dit-on, la moitié de Berlin. La veuve de Fenimore Cooper, le Gustave Aimard américain, est en promenade à Québec. Il y a aussi un nouveau de Paul Féval en ville.

—Remarqué au Montain Hill;

Lac Lizotte, St-Pacôme; H. Petit, M. P.P. Chicoutimi; P. McDonald, Marbleton P. Q.; J. G. Mee ar, menuier, Montréal; J. Dumais, C. Lacharité, P. G. David, Sherbrooke; Jas. M. Gowan, St-Martin; J. A. Pourtuer, St-Croix; J. A. Genest, Sherbrooke; Jos. O. Dussault, St-David Lévis; M. et Mme Dr Labrecque, Malbaie; Alfred Morissette, Gentilly; G. Lemieux, Fraser-ville; J. L. Lafleur, Malbaie; Thomas Lel-el, Métis; Alcide Ross, Lowell Mass; Alp. P. Pelletier, Somerset; E. Menard et Dame, Davo Emilie Larue, Roberval; E. Gosselin, Somerset; Jos. Julien, Pont Rouge; G. O. Méthot, St-Raphaël; Michel Francœur et enfant, St-Roch des Amets; S. Pelletier, N. Jackson, Montréal; Henrie Benoit, U. S. A.; J. Turcot, Boston U. S. J. N. McDonald, Salt-Lake City; D. Gallbert, Lac Bonclotte; Allan Cleves, Toronto; Nap. Langlois, Trois-Rivières; M. Edouard Renaud et Dame, Montréal.

**RÉGISTRE DU COMMERCE**

Chicoutimi.—François Jean, commerçant, décédé.  
 Farnham.—J. A. N. Davignon, actif vendu le 3 juillet.  
 Lac St-Joseph.—T. L. Douglas ouvre hôtel.  
 Lambton.—Magloire Bureau, épicier et agent, entrée dans les affaires.  
 Montréal.—G. Brouillet, fab. de chaus., offre composition.  
 —D. O. Fortin & Frère, épier, ass. des cr. 27 juin.  
 —Edmond Héroux, pharmacien, conteste demande de cession.  
 —Ch. Lussier & Cie. chaussures, actif vendu 9 juillet.  
 Montréal et Huddersfield, Ang.—Wm. Shaw & Co, nouveautés, suspension.  
 Trois-Rivières.—Thomas Bédard & Cie, chaussures, cession.

**TARIF DU FRET**

*Intérieur*

Montréal.—Méclasse 75c. p. tonneau. Sel, Se. par sac. Charbon, \$1, Fer, \$1 p. tonne, voilier. Vieux fer, \$1.10 p. t. Bois scié, pin et épinette \$1 p. 1000 p. m. p.; tamarac, \$1.25.  
 Sur Burlington, Whitehall et Plattsburg, bois \$1.63 p. m. p. mes. planche. Sur New-York, \$2.50 p. mille pieds.  
 Sur Cohoes, N. Y. bois de poutre, \$3 la corde.  
 Sur Trois-Rivières.—Sel 7c. p. sac. Charbon, 75c. \$  
 Sur Lacabée Point.—Dormants tamarac, \$c.  
 De Baileau à Burlington, Plattsburg et Whitehall, bois, \$1.40 par 1000 p.  
 De Montréal.—Farine, Se. p. b. et 4c. sac. Lard, 12c. p. b. Marchandises lourdes, 5c. p. 100 lbs. et frais accessoires, ou 6c. net.



**Ventes par le Shérif****ARTHABASKA**

Les Frères du Sacré-Cœur contre Rozains Paris. Un morceau de terre No. 5 de St-Norbert, aussi un autre morceau de terre Nos. 5 et 6 même paroisse. Vente à St-Norbert d'Arthabaska le 23 août. R. 7 septembre.

**BEAUCE**

Hubert Audet contre Joseph Plante. Deux terres à St-Anselme Nos. 733 et 747. Vente à St-Anselme le 23 août. R. 30 août.

**CHICOUTIMI**

Jules Gauthier contre Joseph Tremblay. Tous les travaux de défrichement bâtisses et améliorations faits sur les lots de terre Nos. 42, 43, 44, 45, 46 et 47 du rang est de la rivière Ha! Ha! et du rang est du chemin de St-Urbain dans le canton Ferland. Vente à Chicoutimi le 26 août. R. 7 septembre.

Belonia Gagnon contre Joseph Gautier. Une terre à St-Alexis Nos. 145, 146, 147 et 148, aussi une autre terre à St-Alexis No. 162. Vente à St-Alexis le 28 juin. R. 25 juillet.

George Olivier Tousignant contre Arthemase Lajoie. Deux terres à St-Fulgence No. 1 et 4, et les lots de terre Nos. 7 8, aussi un moulin à scie. Vente à St-Fulgence le 2 juillet. R. 20 juillet.

Philibert Gagnon contre Alfred Angers. Les lots de terre Nos. 105 et 106 de St-Alexis. Vente à St-Alexis le 28 juin. R. 20 juillet.

**GASPÉ**

L'honorable Isidore Thibaut et al., contre William Couture et Alphonse Couture. Un lot de terre à la Grande Rivière. Vente le 7 août. R. 26 sept.

**QUÉBEC**

Dame Alphonsine Dion contre Antoine Dubé de la cité de Québec. Le lot 948 de St-Sauveur. Vente le 9 août. R. le 15.

John Neilson contre W. Henry Walsh et Mary Ann McKenna de Québec. Les lots Nos 4125, 4126, 4127 et 4066 dans le quartier Montcalm. Vente au bureau du shérif le 23 août. R. 11 septembre.

Cléophas Rochette contre Philéas Béland et Alfred Martineau de Québec. Les lots Nos 1323, 1324 et 869 de St-Sauveur et 83 du quart. St-Jean, 20A du canton de Tukesbury. Le dernier pour être vendu à la porte de l'église de St-Edmond de Stoneham le 26 juillet et les autres au bureau du shérif le 27. R. 3 septembre.

In re Hubert Paradis de Lévis, sur mandat du curateur Odias Jobin de Québec. Les lots Nos. 604, 605, 606, 607, 608, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620 et partie du lot 603 du quartier St-Laurent de la ville de Lévis. Vente à la porte de l'église de N.-D., le 26 juillet. R. sans délai.

Melina Larue contre Marcel Bilodeau et G. A. Lavoie de Hedleyville. 4 lots de terre situés dans la dite place. Vente le 2 juillet au bureau du shérif. R. 15 juil.

**RIMOUSKI**

De Marie Louise Dessaint dit St-Pierre

contre John Hill de St-Germain, de Rimouski. Un emplacement situé dans la dite ville. Vente au bureau du shérif le 27 juillet. R. 31.

**ST-FRANÇOIS**

A.D. Smith contre E.W. Howney et C. Hovey. Lots et terre situés dans le canton de Barnston. Vente le 1 oct. à la porte de l'église de St-Edmond dans la ville de Coaticook. R. 31 décembre.

Thos. Cowan contre Peter Paradis. Partie du lot No 12 dans le 7e rang du canton Ascot. Vente à la porte de l'église de St-Ant. de Lennoxville le 2 juil. R. le 25.

Quartus Wright Pomroy contre Lewis Pomroy de Stanstead. Un morceau de terre situé dans le dit canton. Vente à la porte de l'église de S.C. de Jésus le 27 juillet. R. le 31 décembre.

**TROIS-RIVIÈRES**

J. B. Leblanc contre Jos Beliveau et al. Une terre à St-Grégoire-le-Grand. Vente à la porte de l'église le 24 août. R. le 31.

Ls. Parent contre L. Z. Chandonnet. Une terre dans la paroisse St-Pierre-les-Becquets. Vente à la porte de l'église le 25 août. R. le 31 septembre.

P. Albert Drolet et Jos. Beaudry de la cité de Trois Rivières. Deux emplacements situés en la ville. Vente à la porte de l'église de la par. St-Ant. de la Riv. du-Loup le 30 juillet. R. 17 août.

La Banque Jacques Cartier contre A. I. Gravel de Louiseville et Dav. Gravel. Une terre à St-Joseph de Maskinongé. Vente à la porte de l'église le 30 juillet. R. le 25 août.

Dme Angeline Elizabeth Hermine Pa caud et vir contre Pierre Neault. Une terre à St-Maurice. Vente à la porte de l'église le 29 juillet. R. 17 août.

**D. ARCAND**

COURTIER, COMPTABLE ET LIQUIDATEUR

S'occupe spécialement de règlements d'affaires de faillite.

Possède la plus grande expérience et les meilleures relations pour agir comme intermédiaire entre d'biteurs et créanciers pour effectuer des compromis.

S'occupe aussi d'administration et de règlement de successions et de placements d'argent. Pourrait aux achats et ventes d'actions de banques et de valeurs de toutes sortes.

**BUREAU: 74 RUE ST-PIERRE**  
**QUÉBEC**

**G. LEPINE**

ENTREPRENEUR DE

**Pompes Funebres**

139 & 141 Rue St-Valier, St-Roch  
**QUÉBEC.**

Tient constamment un assortiment complet et varié de Cercueils en fer et en bois de toutes grandeurs à des prix réduits

Téléphone 127

**JOHN I. LAROCHE****PHARMACIEN**

IMPORTATEUR

— DE —

**Produits Chimiques**

Anglais et Etrangers

723, RUE ST-VALLIER

**CHARBONS!!**  
EN DEBARQUEMENT

Ex "Norway" 500 tonnes meilleur charbon d'Écosse

" " Prince Eugène " 515 tonnes charbon de forge Newcastle

" " SS Glenlivet " 2170 ton., charbon à vapeur des vieilles mines de Sydney

" brig. " Rapid " 462 ton., Egg de W1 Kesbarré

Arrivages journaliers par barges de canal de Plymouth

Red Ash, Stove & Nut Lackhawanna Valley & Scranton de toutes grosseurs

300 tonnes Anthracite de Galles

EN LOTS A LA CONVENANCE DES ACHETEURS

Charbons à bon marché pour les temps durs

**MADDEN & ELLIS**

Bureau 131 Rue St-Pierre

Téléphones 468-942.

**La Société Artistique Canadienne**

— BUREAUX —

210 ST-LAURENT, MONTREAL

Fondée dans le but de répandre et de développer le goût de la musique et d'encourager les artistes

Incorporée par Lettres Patentes le 25 Décembre 1922

**CAPITAL - - \$50,000**

1 PRINX de \$1,000 - - 1 PRINX de \$400

1 PRINX de \$150.00.

Et 2848 autres prix variant de \$1 à \$50 sont distribués TOUS LES 8 JOURS.

**PRINX DU BILLET, - - - 10 Cts**

Mentionnez " La Société Artistique Canadienne " quand vous achetez vos billets. Billets envoyés dans toutes parties du pays sur réception du prix et d'un centime

ON DEMANDE DES AGENTS RESPONSABLES

Pour la Campagne.

**James Perry**

MANUFACTURIER

D'AMFUBLEMENTS de salon et de chambre à coucher, salles à diner et de reception - Latex.

REPARATIONS de Meubles, Matelas etc.

Tapis cousus et posés, vieux tapis réparés.

FABRIQUÉ

68 Rue St-Valier, Québec

**DECORATION**

**POULIOT & GERVAIS**

Peintres-Décorateurs et Dorures

402, RUE ST-JOSEPH, Boulevard Langellier

TOUJOURS EN MAGASIN

Tapiserie canadienne, anglaise et américaine, des styles Renaissance, Empire, Louis XIV, etc., des plus bas prix aux plus hauts.

DECORATIONS DE TOUTES SORTES

ENSEIGNES, TRANSPARENTS

PEINTURAGE DE MAISONS,

TAPISSAGE, VITRAGE

Plate Glass, Miroirs, Verres de nuances et dessinés, de cure, brunie et mate, à des prix défiant toute concurrence

Envoyez votre commande au plus tôt.

**Bureaux d'Enregistrement**

**ARTHANASKA**

Ventes—Jovite Méthot à Isaac Demers et Omer Martel, Warwick \$600.  
J. B. T. Dorion à François Bolduc, Ste-Hélène \$70.  
J. O. Bourbeau à Félix Roberge, Ste-Victoire \$25.  
Obligation—Eugène Gagné à Napoléon Mercier, Tingwick \$600.  
Testament—Dme Marie Moreau à Hercule St Cyr, Stanfold.  
Obligation—Sévère Rivard à Antoine Blouin, Elandford \$800.  
Ventes—Ferd. Brisson à Joseph Vachon, Stanfold \$1000.  
Dme Marie Popin à Olivier Leblanc, Stanfold \$150.  
Alph. Girouard à Jean Breault, Stanfold \$2100.

**BEAUCE**

Ventes—Alex Gunn et al commerçants, Spaulding à Jos. Félix Lapointe \$60 c  
Etienne Rodrigue cult. St Ephrem à Napoléon Rodrigue \$900 à termes.  
Théodule Morissette cult. Broughton à Jos. Lévesque \$300 ac. \$50.  
Alphonse Paré cult. Broughton à Chs. Trépanier \$1250 ac. \$150.  
Shérif de Beauce SS. Auges à Cyrille Perreault \$44 comptant.  
Shérif de Beauce Ste-Marie à Israel LeBon \$865 comptant.  
Richard Gravel et ux cult. Broughton à Napoléon Turcotte et ux, donation.  
Alfred Miller cult. St-George à Henry Miller \$27 à termes.  
Frang. Gagnon cult. St-Frang. à Elzéar Bisson \$150 à termes.  
Charles Mercier cult. St-Frang. à Augustin Mercier, donation \$200 à termes.  
David Roy cult. St-Frang. à Joseph Roy, donation.  
Obligations—Louis Fortin cult. Jersey à André E. Vallerand et al ès-q \$600 p. c.  
Jos. Mercier cult. Shenley à Alfred Piquet \$600 p. c.  
Damasc Turcot cult. Shenley à Vve Anselme Lévesque \$200 p. c.  
Jean Bte Vachon cult. SS. Auges à Jean Vallée \$600 p. c.  
Pierre Vallée et al cult. Shenley à Joseph Vachon, jugement \$120 p. c.  
Cyrus Aitken cult. Metgermette à Charles Veilleux \$258 p. c.  
Alfred Lambert embouteilleur, St-Frang. à John Atkin \$500.  
Augustin Mercier cult. St-François à Delle Caroline Bouchette \$200 7 p. c.  
Firmin Bourget cult. St-Victor à Thomas Lesurd \$164.75 p. c.

**LÉVIS**

Testaments—Elzéar Brochu Lévis à sa femme Dme T. N. Couillard, Lauzon à son mari.  
Ventes—O Dupont cult. St-Jean à L. J. S. Robitaille \$755.40 p.  
Vve G Dubois St-Nicolas à Jos. Filteau \$84, dot \$42 p.  
Jos. Filteau St-Nicolas à F. X. Demers \$300  
Cession—J. Rousseau St-Nicolas à la Cie Chemin de Fer Drummond \$20 p.  
Tutelles—Theo. Jean Lévis à sa fille Vve E. Brochu.  
Placide Fontaine St-Henri à enfant mineur de feu Ed. Fontaine.  
Quittances—A. Royer St-Romuald à Geo. Bergeron \$300 p. c.  
D. Bélanger à la Cie Chemin de fer Comt. Drummond \$25 p.  
Ls. Bélanger à la même \$20 p.  
Hypothèque—Ad. Roger St-Romuald à Geo. Bergeron \$300 p. c.

**LOTBINIÈRE**

Cession—Napoléon Lemay à Sr et Dme Pierre Ed. Lemay, Lotbinière \$275.  
Ventes—Zoel Charland à Azade Finly, St-Jean \$50.  
Alph. Laliberté à Louis St-Hilaire, Lotbinière \$500.  
Testaments—Joseph Bergeron à Dme Isaac Lacroix, St-Flavien.  
Dme Elisabeth Fortier à Joseph Houde, St-Flavien.  
Déclaration—Joseph Houde mentionnant les Nos 15, 16 St-Flavien et No 483 Ste-Croix.  
Vente—Némi Croteau à Pierre Courcy, St-Apollinaire \$450.  
Donation—Théodule Bergeron à Eusèbe Bergeron, St-Antoine des lots Nos 124A—337 St-Antoine.  
Vente—Athanasie Bilodeau à Eugène Béland, St-Gilles \$100.  
Obligation—Edmond Taylor à Antoine Carrier, St-Narcisse \$200.

Ventes—Athanasie Bilodeau à Frédéric Morin, St-Gilles \$75.  
Joseph Côté à George Croteau, St-Apollinaire \$1200.  
Donation—Sr et Dme Honoré Ferland à William Ferland, St-Flavien, mentionnant parties des Nos 37, 39 St-Flavien, avec remboursement d'une somme de \$500.

**MÉGANTIC**

Ventes—Job, Labonte à Cyprien Boucher, Hallowax \$200 à termes.  
L'hon. J. Bolduc à J. Paquet dit Lavalton, Theford \$100 à termes.  
Testament—Adée Couture à Jean Samson.  
Vente—Damasc Laesssa à Herménégilde Bélangier, Nelson \$100 p.  
Obligation—Elie Tardif à Joseph Baril, Halifax \$63.50 p. c.  
Jugement—Thos. Roy et Noé Marchand à L. J. Fréchette, Ireland \$15.40.  
Transport—F. N. Lachance & Cie à P. A. Drolet \$405.  
Donation—P. H. Pelletier à M. A. Odeline Pelletier, Somerset Sud.  
Vente—Charles Landry à Narcisse Verville, Somerset Sud \$550 à termes.

**MONTMAGNY**

Obligation—Philius Létourneau cult. St-Pierre à Jos. Marmette ès q M. D., St-Pierre \$153.  
Transport—Louis Dupuis cult. St-Thomas à Cyrille Roy rentier, St-Thomas \$300.  
Mariage—Joseph L'Espérance Journalier St-Pierre à Delle Julie Blais, St-Pierre.  
Quittance—Mme Joseph Fournier menier de St-Thomas à Victor Proteau, St-Thomas \$150.

**PORTNEUF**

Quittances—Ferdinand Daunais à Alfred Laliberté \$500.  
Alf. Morissette à Ferd. Voyer \$250.  
Edouard Germain à Ferd. Daunais \$230.  
Transport—Fréd. Latulippe à Gabriel Hamel \$100.  
Ventes—Fabrique de Deschambault à Elz. Bevil, Deschambault \$366.60.  
Hercule Lahaie à L'abbé Sauvageau, Deschambault \$550 ac. \$50.  
Ludger Julien à Hercule Perron, Deschambault \$300 p.  
Obligations—Jos. Bédard à Vve Z. Paquet, St-Ubald.  
Dme C. Julien à Louis Julien, Ste-Jeanne.  
Jos. Gingras à Vve Louis Gagnon, Grondines.  
Testament—Elisée Naud à son épouse St-Ubald.  
Déclaration de décès—Le même à la même, St-Ubald.

**QUÉBEC**

**Obligations**

Moise Cantin à Delle Elmire Paquet, lot 1532-5 St-Sauveur et lot 2314-155 St-Sauveur.  
Dme Vve Louis Thibault à Société de Prêts, lot 124 de St-Sauveur.  
J. B. Pettelerc à William Neilson, lot 274 Ste-Foye et partie du lot 47 de St-Félix.  
Dme Alfred Lortie et al à L. P. Sirois, lots 974 quartier St-Roch et 1650 quartier Jacques Cartier.  
Ferdinand Paquet à Thomas Bélanger, lots 425 et 426 de Beauport.  
Michel Cogne à Richard Murphy, partie du lot 137 paroisse N. D. de Québec.  
Dme T. E. Lefebvre dit Boulanger à George Lemelin, lot 1760 quartier Jacques Cartier.  
François Falardeau à Pierre Falardeau, lot 100 quartier St-Roch.  
F. X. Huard à Dme Flore Laurin, lot 702 St-Ambroise.  
James Maguire à Société de construction, lot 2781 quartier St-Louis.

**Ventes**

Rétrocession—Patrick Coote à Dme Vve William Rhodes, partie du lot 4182 quartier Montcalm.  
Transport—Delle Elisabeth Morin Dobell et al à John T. Ross et al ès-q d'un montant dit par The Quebec High School.  
Léon Parent à N. D. Chamberland, lot 566 et partie du lot 567 St-Sauveur.  
Mme Pierre Gauvin à Léon Parent, lot 98-2 paroisse Notre Dame de Québec.  
Delle Angèle Bilodeau et al à Dme C. F. Delage, lots 451 et 452 Charlesbourg.  
Delle Marie Simard à Flavien Jean, lot 3630 quartier St-Jean.  
Shérif de Québec à J. E. Trudel, lots 4954 et 496 St-Roch Nord.  
Donation—Dme Isidore Giroux à Charles Paradis, partie du lot 673 de Beauport et partie des lots 880 et 1056 Charlesbourg.  
Joachim Lefebvre dit Boulanger à Charles

Paradis, lot 263 de Charlesbourg, l'acquiescent hypothéquant en outre lots 109-110-113-135 de Charlesbourg.  
Etienne Sylvain à Napoléon Grenier, partie des lots 780 et 781 de Beauport.  
Jos. Camille Picher à Michel Pettelerc, partie du lot 574 Ancienne Lorette.  
Michel Hamel à Thomas Bloudeau, partie du lot 715 Ancienne Lorette.  
Shérif de Québec à Jean Baptiste Pettelerc, partie du lot 47 de St-Félix.  
Delle Elisabeth Morrison à Patrick Lewis, lot 4270 quartier Montcalm.

**RIMOUSKI**

Donations—Lazare St-Laurent à Dme Arthur Roy, Rimouski (Par).  
Le même à Vve François St-Laurent, Rimouski (Par).  
Cession—Dme Flore Pouliot à John Skill, Rimouski (Ville).  
Quittance—Succession Evanturel à Jules Tremblay, Rimouski (Par).  
Resiliation donation—Arthur Bernier à Bruno Ouellet et ux, Ste-Flavie.  
Quittance—Auguste Tessier à Charles A. St-Pierre, Rimouski (Ville).  
Vente—Joseph Levasseur à Majorique Langis, Bie.  
Contrat de mariage—Joseph Gagnon à Mary Talbot, St-Simon.  
Vente—Elise Fournier à Alphonse A. Nicole, St-Simon.  
Obligation—A. G. Lepage John Hall à H. G. Lepage, Rimouski (Ville).  
Vente—C. E. Léonidas Dionne à Amable St-Laurent, Rimouski (Par).  
Quittance—David Fournier à Vezina Fournier, St-Simon.  
Accord et convention—Cézaire Simon à Claire Gamache, N. D. Sacré-Cœur.  
Quittance—Dme Vve Martin Lynch à Jean Ross, Ste-Luce.  
Pas al Leclerc à Jean Ross fils, Ste Luce.  
Obligation—Jean Ross fils à C. Léonidas Dionne, Ste Luce.  
Donations—Dme Adèle Caron à Joseph Ouellet, Ste-Luce.  
Léon Heppel à Joseph Heppel, St-Anaclet.  
Ratification—Augustin Gagnon et Joseph Noël Gagnon et al, St-Simon.  
Testament—Clementine Caron à Alexandre et Damasc Geneaut, Ste-Angèle.  
Déclaration de décès—Vve André Genau et Clémentine Caron, Ste-Angèle.

**SHERBROOKE**

Mariages—J. T. L. Archambault & Dme Aurée Duplin, Mme E. S. Darche, Sherbrooke.  
Frs. J. A. Hermy & Mlle Marie M. I. Campbell, Sherbrooke.  
Vente—Norbert Bourque à J. B. D. Duford, Ascot \$2500.  
Donation—Dme R. Marchessault à Dme A. Marchessault, Sherbrooke.  
Vente—Mme Samuel McKeel et al à Mark D. Libby, Compton \$1000.  
Hypothèque—Mme Mark D. Gibby à Mme Hugh Connor, Compton \$250.  
Consentement de Dme Marie Berthiaume, épouse de Théodore Lemaire, Sherbrooke.  
Mortgage—P. P. Bissonnette à S. J. Caron, Sherbrooke \$500.  
Vente—Mme Daniel Kneen et vir à Mme J. P. Smith et al, Compton.  
Mortgage—Mme J. P. Smith et al à Dme Daniel Kneen, Compton \$1250.  
Vente—Mme Elzéar Auger à J. Bourdore, Sherbrooke \$50.  
Avis d'incorporation The Royal Paper Mills Company, East Angus.

**TÉMISCOUATA**

Vente—Pierre Poncey à Philippe Pouliot, Fraserville \$155.  
Quittances—Paul Rossignol ès-q à George Grondin, N. D. Portage.  
Richard Duguay à Michel Simard, Cacouna.  
Vente—George Dubé à Louis Plourde, Riv. du Loup \$100.  
Obligation—Michel Simard à François Berubé, Cacouna \$1600.  
Hypothèque—Louis Deschênes au Conseil de Comte de Temiscouata, St-Moïse \$1000.  
Obligation—Auguste Levesque à Joseph Rioux, Bézon \$231.25.  
Donation—Ambrose Hudon à Theo. Hudon, St-François.

UN BON TRAVAILLEUR, sobre et actif, désire avoir une place comme collecteur, garde-magasin, ou pour se rendre généralement utile.  
Bonnes références. S'adresser à L. à ce bureau.

## Bulletin des Faillites

Fort Coulonge—Dello E. Grégoire, mag. gén., actif vendu 2 juillet.  
 Hull—J. P. Durand, droguiste, cess.  
 Montréal—Léon Falardeau, chaussures, Chs. Desmarceau nom. curateur et assemblé des créanc. le 21.  
 J. R. Kyle, chaussures, W. B. Shapman nom. curateur.  
 F. G. Lajoie, bijoutier, actif vendu 25.  
 Chs. Lussier & Co., chaussures, cess. à Bilodeau & Renaud.  
 Montréal City Club, actif vendu.  
 George Brown & Co., tailleurs, actif vendu.  
 Léon Falardeau, chauss. actif vendu.  
 D. O. Fortin & Frères, épiciers, cess. à C. Desmarceau.  
 Edmond Héroux, pharmacien, dem. de cess.  
 St-Sébastien—Jules Lamoureux, commerçant, actif pour être vendu le 2 juill.

—:o:o:o:—

## Régistre du Commerce

St-Hyacinthe—Larivée & Benoit, instruments d'agriculture, nouv. soc.  
 Lennoxville—T. W. Brown, moulin à scie, incendié.  
 Harrison Bos, forgeron, dom. par le feu.  
 Montréal.—J. A. Hickock, tabac, vendu par le shérif.  
 Lalonde & Potvin, couvreurs, nouv. soc.  
 J. F. Long, chaussures, stock vendu.  
 J. B. McCullough, épiciers, vendu par le shérif.  
 D. Cameron, man. de chauss.  
 A. McIntyre, const. abandonne les aff.  
 Henri Major, épiciers, décédé.  
 A. E. Mallette, épiciers, se retire des aff. transmet son agence à la Trading & Shipping Co.  
 Philippe Saxe & Co, épiciers, entrée dans les aff.  
 Plessisville.—Bélanger & Desrochers, embouteilleurs, nouv. soc.  
 Société coopérative de frais funéraires demande de lettres patentes. Capital £30,000. Requêteurs: Henri St-Pierre, Rufus N. Tombyll, H. Dupré, hon. J. R. Thibaudeau, C. Beausoleil, T. A. Grothe, M. J. Harney.  
 J. C. McLaren Belting Co., constitution accordée par lettres patentes au capital de \$99,000.  
 American Tobacco Co, of Canada, de mande d'incorp.  
 Bégin & Legault, man. fleur, diss.  
 Canadian Fibre Chamois Co., limité, dem. d'incorp.  
 H. Jacobs & Co., man. de cigares, H. Jacobs décédé.  
 A. Lalonde & Co., march. sèches, A. Laurier seul prop.  
 J. S. Legault & Co., comm. Mme S. Legault seule prop.  
 Wm. Brown, man. chauss., entrée dans les aff.  
 A. Dubois & Co., man. chauss., J. Daigle seul prop.  
 F. G. Lajoie, bijoutier, stock vendu.  
 Québec.—Fréchette & Fils, épiciers, nouv. soc.  
 E. E. Laurent, ferblanterie, entrée dans les aff.

Louis Elzéar, porruquier, décédé.  
 H. Gagné & Co., épiciers, nouv. soc.  
 St-Paul de Chester.—Rouleau & Leclerc, boulangers & farines, nouv. soc.  
 Sherbrooke.—P. Gosselin, forgeron, parti.  
 St-Narcisse—E. Clermont & Co., mag. gén., Mme E. Clermont seule prop.  
 Scott's Junction—Dominion Dairy Co., nouv. soc.  
 Sorel—J. G. Crebassa, secrétaire trésorier de la cité, annonce dans la *Gazette Officielle* pour le 3 septembre la vente de plusieurs propriétés pour redovances de taxes, outre autres plusieurs propriétés de la succession Armstrong.  
 Trois Rivières—John Argall & Sons, man. peinture, John T. H. & F. T. Argall continuent sous ce nom.  
 M. L. Aubry & Co., couturières, nouv. soc.  
 R. Smardon & Son, mag. gén., Delie Myra Smardon seule prop.  
 Schwartz, Pinkenson & Co., encanteurs, nouv. soc.  
 Windsor Mills—McDonald & Co., ferblantiers, Mme J. D. McDonald seul prop.  
 Yamachiche—P. Laberge & Co., mag. gén., Mme P. Laberge seule prop.  
 DÉCLARATIONS DE SOCIÉTÉ  
 "Fréchette & Fils", Clément Fréchette & Charles Fréchette tous deux de Québec, associés.  
 "The Lovis Canadian Cigar Co.", Napoléon Thomas Turgeon de Lévis, faisant affaires sous le nom ci-dessus, comme marchand et manufacturier de tabac et de cigares canadien.  
 "J. C. Gagné & Cie", commerce d'épicerie Marie Eugénie St-Hilaire de Québec, épouse séparée de biens de J. C. Gagné faisant affaires sous le nom ci-dessus.

## Thibaudeau, Grenier & Cie

### CONFISEURS

Et fabricants de pâtes françaises

Bonbons Etc.

Gros et détail,

25, Rue Notre-Dame,  
Basse-Ville, Que.

## BOISVERT & ROBERGE

AGENTS MANUFACTURIERS

Meubles de toutes sortes, Blinds, etc.,

Coin des rues St-Pierre et  
Sous-le-Fort, Québec.

—x—

REPRÉSENTANT LA CÉLÈBRE MAISON

J. W. KILGOUR & BRO.,

Manufacturiers de meubles, Beauharnois, Que.

## Meilleure qualité COUTR TOUJOURS LE Meilleur marché

Les REGISTRES ou LIVRES DE MINUTES dans lesquels on inscrit des documents importants, ainsi que les GRANDS LIVRES ou LEDGER, auxquels il faut référer si souvent, et devraient toujours être fabriqués qu'avec du papier de première qualité.

Les papiers de qualité supérieure, comme le "SUPERFINE LINEN RECORD," le "CANADIAN LINEN LEDGER," le "STANDARD" ou "EARNSCIFFE" sont des papiers soigneusement fabriqués avec des chiffons de toile de premier choix et ne peuvent manquer de donner la plus entière satisfaction. Il est certain qu'une fois que vous en aurez fait usage vous leur donnerez toujours la préférence.

Ces papiers ont obtenu la plus haute récompense à l'Exposition universelle de Chicago. Ils sont fabriqués par la COMPAGNIE DE PAPIER ROLLAND, et vous pouvez vous les procurer chez tous les principaux libraires ou marchands de papier du Canada.

J.-B. ROLLAND & Fils,  
Rue St-Paul, Québec.

## CHATEAU BEL-AIR

— LE —

Grand Hôtel du Bout de l'Île

Sera ouvert le 25 courant

Les charmes de la campagne  
à deux pas de la ville

Communications avec la ville à toutes les heures par bateau.

CONDITIONS EXTREMEMENT FACILES

S'adresser de suite au propriétaire

EDWIN FRASER

## GRANDE EXCURSION

AU

LAC ST-JEAN

ET A

Chicoutimi

29 Juin 1895 (Samedi)

Organisée par L. A. SUZOR

avec la permission de la Compagnie

Départ de Québec à 9 h. du soir;  
Arrivée à Roberval, le dimanche, à 6.30 a.m.  
Départs de Roberval pour Chicoutimi le dimanche ou le lundi soir à 7.10.

PRIX DES BILLETS:

	1ère cl.	2ème cl.
Québec à Roberval et retour	\$3.00	\$2.50
" Chicoutimi "	4.50	4.00
" " simple passage	3.00	2.50

Nombre restreint de billets par le convoi régulier de Québec à 8.40 a.m. le 29. On fera plaisir de retenir ses billets le plus tôt possible.

Retour à Québec par bateau *Rhoda*, mardi 3 juillet, départ de Chicoutimi 6 h. a.m. Prix de PASSAGE \$2.50, repas non compris.

Pour billets etc., s'adresser à la V & B. SPRING GOODS COMPANY 31 rue de la Fabrique, au l'organisateur

L. A. SUZOR.

Téléphone 190.

## Charles E. Roy

MARCHAND ET IMPORTATEUR DE CUIRS  
413-415-417 RUE ST-VALLIER, ST-ROCH  
QUÉBEC

SPECIALITÉ:—Cuir à semelle Spanish, Eagle, Penetang, Bracebridge, Slaughter, Cuir Rouge, Cuir à Harnais, Venu Français S. U. Lyon, Ed & Fils, et M. M. et D., Kid Élastique.

— AUSSI —

Jobber en chaussures.

Un assortiment d'Empelgues importées et les espèces de Fourrures pour chaussures.

CORRESPONDANCE SOLICITEE

**Actions civiles a Quebec.**

*Cour Supérieure*

No	Nature de l'action	Demandeur	Défendeur	\$	Rap.
228	Domages	De Maria McCullen	Do Ellen Hunt et W. (Walsh, Québec,	199 99	3juill
232	In factum	Do Emélio Langlois	V. E. P. Hudon C. E. Paradis A. Hudon, Québec	200	5juill
240	Bill. prom.	J. Slesner et al	A. Royer, Québec	500	27juill
234	Résiliation	Louis Blais	Les Tanguay, N. D.	200	10juill
246	Dette	J. Lemay dit Poudri (er (Baptiston)	J. Lagace, S. Soph. Levr., Jos Lemay, U.S., Jimmy Lemay, U.S., F. X. Doré, U.S., John D. Cameron, Québ.,	615 39	22juill
248	Dette	The Knechtel Fut- [nituro Co. Ltd.,	Québ.,	510	8juill
250	Hypothèq.	Do Sophie Talbot	Les. Parent, St Valer	118	18juill
252	Bill. prom.	Ed. Larocheh	Jean Morn, East Angus	103 24	10juill
253		L. P. Grenier	Alf. Lortie, Québec	118 50	2 "
250	Dette	The Mcht. Bk. Can.	J. Gibson jr., Lévis	401)	10 "
256	In factum	Geo. Robert	E. J. Everett S. J. N.B Mary Eliz. McGivern do Agnes Burpee do Jeremiah Harrison do Oliva Pitfield do J. F. Taylor, Rothesay N.B Ch. F. Taylor do T. R. Anderson, Jackville N.B Alex. Black, Dorchester N.B Geo. J. Dakin, Sandy [Cove N.E.	5000	5-sept
252	Reven'tion	Victor Lagaré	David Robert, Québec	150	13juill
254	Petition	The Louise Wharfag [Warehouse Co	L. M. Blouin, do	3000	8 "
258	Bill. prom.	P. Garneau et al	J. Thiboutot, Ste-An. [Lapocatière	201 18	8 "
270	Dette	B. W. Munroe	G. Demers, S. Ant. Tilly	200	9juill
276		J. F. Demers	J. Boudraut, l'aise S.-J	256 52	23 "
280	In factum	Elizabeth Liretto	S. R. White, Québec	200	12 "

*Cour de Circuit*

2134		Athanase Drolet	Jean Turcotte et B. Leonard, Québec t.s.	41 88	28juin
------	--	-----------------	---	-------	--------

2136		Edm. Bélanger	W. Thomas, Lac Edouard	84 20	13aout
2138		Henriette Bisson- [ette et vir	James Budden et al [E. U.	60	28juin
2139		De Eugénio Baillar- geon et vir	F.X. Bernard, Québec	67 37	27 "
2140		Elz. Benoit	D. Grégoire, St-Alban	36	6juill
2141		James Brown	T. Déchène, St-Romuald	51 50	21juin
2142		Oscar Lessard	Paul Cousin, Québec	21	27 "
2145	Reven'tion	Jules E. Fortin	O. Fortin m. en cause, Q	25	28 "
2148		Jean Lasombe	Art. Lefcuvre, Beauport	41&in28 "	
2150		Cyp. Guillemette	Art. Grenon, St-Ubald	40 76	12juill
2151		Wm. Carrier	Dav. Grenier, Beauport	60 83	27juin
2152		J. B. E. Letellier	Jean Paquet, Québec	97 59	27juin
2153		J. O. Drolet	La Cite de Québec, Qué.,	59 86	28 "
2154		Joseph Harvey	Art. Rochette, Québec	50	28 "
2155		Joseph Perron	Art. Chantoumet et The Glenfall Paper Co Ls., Riv-à-Pierre	23 25	10sept
2156		Wm. Carrier	F. Marquis, S. Fam. I.O	25 12	3juill
2158		J. E. Mercier	C. Lyons et al, Mont.,	31 30	16 "
2161		R. H. McGreevy	G. J. Malony, Québec et Jos. Boivin Ls	25 10	2 "
2162		Max. Beaudom	Delma Delande et vir S-Rap	90	4 "
2164		Odilon Marcoux	A. J. Learmonth et al Q.	84	4 "
2165		Sam. P. Brousseau	Mich. Seymour, Qué.,	36 51	28juin
2166		J. W. Coxworth	A. R. Roy, Lévis	44	28 "
2167		Etienne Guay	Nap. Murray et Et. Dussault Ls, Lévis	23 65	5juill
2168		J. D. Rolland et al	Hub. Perron, St-Alban	42 86	8 "
2171		A. N. Côté et al	De Jane Reid, Montr.,	31 57	30 "
2180		Hyp. Cloutier	Thép. Pomerleau, Q.	22 25	5juill
2184		Pierre Parent	Wm. Caron, Québec	24 60	4 "
2185		T.C. McLimont et al	Jacob Blumenfeld. Q.	87 13	3 "

**Rimouski C. S.**

2203	Hypothèq.	Eusèbe Tardit	De Eliz. S-Laur't et vir	168 36	5juill
2204	Dette	Jos. Charotte	J. Bte Langlois	200	9 "

*Cour de Circuit*

4564	Sommaton	Frs Nadeau	Deronce Desrosiers	26 75	31juill
4565	"	"	Thomas Soucy	11 50	10aout
4466	"	Cie ass. Rim. Tém. Kaka.	Théodore Gaudry	83 13	1aout
4567	"	Pierre Ouellet	Victor Gauvin	36 25	3juill

*Cour du May*

613	Sommaton	Arthur Godbout	J. H. Courchesno	15	27juin
-----	----------	----------------	------------------	----	--------

**Buvez les célèbres Biere et Porter de PROTEAU & CARIGNAN**

**NOTES SPÉCIALES**

La première cargaison de mélasse de l'année est arrivée cette semaine Ex Bar-que " BUDA " directement des Barbades à l'adresse de LAPORTE, MARTIN & CIE.

Ces Messieurs prétendent avoir le plus beau lot de mélasse qu'ils aient jamais reçu jusqu'à ce jour.

Ils offrent aussi un lot de " choix " de mélasse " Porto Rico."

La maison Jobin & Rochette sollicite la visite des marchands pour les commandes de chaussures d'automne. Elle espère que ses patrons et amis seront assez bons d'examiner ses échantillons et ses prix avant de placer leurs commandes. N'oubliez pas que cette maison tient aussi des claques, et que l'escompte le plus libéral est offert.

Un hôtel connu, c'est le " Mountain Hill ". Commodément situé à quelques pas du nouveau débarcadère de la Compagnie du Richelieu, au commencement de la côte Lamontagne dont il porte le nom, c'est depuis plusieurs générations l'un des rendez-vous favoris du commerce et de la finance. Nous le recommandons plus que jamais au public ; sous l'habile gestion de son propriétaire M. Esique Dion, on peut être certain de trouver tout le confort désirable.

La grande buanderie Pfeiffer, que nous annonçons ailleurs, est chargée de commandes qu'elle expédie vite et bien. Voilà ce que c'est que d'annoncer judicieusement et de faire de bon ouvrage à bon marché.

Nous annonçons ailleurs le commerce de Boisvert & Roberge, marchands de meubles, Basse Ville. Ils ont un assortiment complet où l'on remarque de somptueux ameublements. Leurs prix sont attrayants.

M. Elzéar Brousseau a ouvert rue St-Pierre un magasin de fruits en gros et détail. Il tient toutes les primeurs de la saison en magasin, et l'encouragement qu'il reçoit de toutes parts depuis qu'il a commencé lui assure un bel avenir. Il nous fait plaisir d'applaudir au succès d'un jeune. Voir son annonce d'une page entière.

**JURISPRUDENCE**

A Montréal dans une cause de Beauhieu vs Vincent, le juge Archibald a décidé qu'une femme séparée de biens de son mari n'est pas responsable pour les effets achetés par son mari même quand ces effets ont été achetés pour la famille.

**JUGEMENT IMPORTANT**

Une cause qui intéresse le commerce s'est terminée hier.

Le *Moniteur du Commerce* ayant annoncé que M. J. H. Jacques, marchand de cuir de cette ville, était en difficultés, celui-ci institua une action en dommages à M. Shallow, le propriétaire du *Moniteur*.

Comme la nouvelle n'était pas exacte et que M. Jacques en avait souffert dans son commerce, le jury a rapporté un verdict pour \$300 et les frais.

**AUX VOYAGEURS!**

**ALLEZ AU Mountain Hill House**  
-94 A 98-  
**Cote Lamontagne QUEBEC.**

**TRAVERSE DE QUEBEC ET LEVIS**

DEPARTS	
DES BATEAUX PASSEURS (le dimanche excepté) le temps et la glace le permettant :	
DE QUEBEC. DE LEVIS.	
Pour le GRAND-TRONC	
A.M. 9.00 Mixte pour Richmond.	A.M. 7.00 Malles de l'ouest
11.30 Eclair Express pour l'ouest.	P.M. 2.30 Eclair Express de l'ouest.
P. M 7.30 Malles pour l'ouest	
Pour l'INTERCOLONIAL.	
A.M. 7.30 Accom. via Chaudière à R. du L.	A.M. 7.00 Mixte de Riv. du Loup.
7.30 Malles pour Campbellton.	12.00 Malles de Halifax
P.M. 2.00 Malle pour Half.	P.M.
4.30 Accommodation pour R. du Loup.	1.30 Malles de Campbellton.
Pour le QUEBEC CENTRAL.	
P.M. 12.30 Mixte pour St-Joseph.	A.M. 10.30 Mixte de St-Joseph.
1.30 Express pour Sherbrooke.	P.M. 2.30 Ex. de Sherbrooke

# COMPAGNIE CHINIC

Marchands quincailleurs  
et FABRICANTS DE MOULANGES  
QUEBEC.

Spécialité de Matériels et d'articles de

## Beurreries et de Fromageries

AUX PRIX DE FABRIQUE

Sel à beurre de Ashton et de Higgins

Présure et Couleur à beurre de haute marque

Bois à boîtes et tinettes

et généralement, tous les articles quel-  
conques nécessaires à la fabrication des

### BEURRES ET DES FROMAGES

Médaille Exposition de Londres 1887

Diplôme Exposition d'Anvers 1885

Médailles et diplômes Exposition Québec 1887

Bureau :—146 Rue de l'Eglise

MANUFACTURE :

149 Rue PRINCE-EDOUARD

ENTREPOTS :

110 Rue DE L'EGLISE

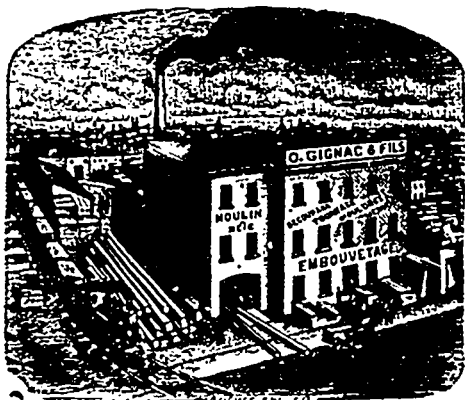
## ST-ROCH

### O. GIGNAC & FILS

#### MOULURES

Une spécialité

Demandez notre tableau de  
Mouhures.



TELEPHONE 366

### RESTAURANT COMMERCIAL

THEO. LANCTOT, Prop.,

1612, RUE NOTRE-DAME, MONTRÉAL

Succursale : No. 1761 Rue Ste-Catherine

Excellents LUNCH et DINER à prix réduits.

VINS, LIQUEURS et CIGARES de choix.

Les gens de la campagne qui visiteront la ville sont

spécialement invités à venir visiter l'établissement de

M. THEO. LANCTOT,

où ils trouveront en tout temps complète satisfaction

Salle de billard sous l'habile surveillance de

M. FRANK LACHAPPELLE.

### HOTEL CLARENDON

STYLE EUROPEEN

517 à 527 Rue Tremont

BOSTON

E. N. Tessier -- propriétaire

Les chars allant à l'Est et à l'Ouest  
passent à la porte.

## BOISSEAU & MARCOTTE

IMPORTATEURS

VENEZ VOIR NOS PRIX AVANT DE DONNER VOS COMMANDES

### Assortiment au complet

SPÉCIALITÉS. Pipes, Papeterie, Epices, Marchandises, Jouets, Feux d'artifice, etc

41 ET 43 RUE SAINT-PIERRE

Successeurs de BOISSEAU & BELAND

QUEBEC.

## Desrosiers & Plamondon

PEINTRES-DECORATEURS

Décoration de maisons, posage de papiers tentures, enseignes, peintures à l'eau, etc.

Spécialité des boiseries en chêne, etc. Derniers goûts et plus bas prix.

No. 317 RUE ST-PAUL, QUEBEC.

## J. A. LANGLAIS & FILS

LIBRAIRES-EDITEURS

Importateurs de France, d'Angleterre, d'Espagne, d'Allemagne, de Belgique et d'Italie

Nous vendons à des prix réduits. Il suffit de nous faire une visite à l'un ou à l'autre de nos magasins pour être convaincu que nous vendons à meilleur marché que n'importe quelle autre maison.

123 RUE ST-JOSEPH—10-12 CARRÉ NOTRE-DAME

### TABACS ET CIGARES

Pendant le mois de mai, Québec a sorti ex-fabrique pour \$384.31 de cigares et \$7,658,84 de tabac exotique, et \$197,40 de cigares canadiens.

Voici quelques extraits des registres du Revenu de l'Intérieur pour mai :

	Cigares sortis	Tabacs étran.	sortis
	De fabr.	D'entrepôt	De fabr.
Québec	\$384.31	684.00	\$7,658.84
Montréal	12,688.40	\$10,528.35	16,749.29
Toronto	1252.60	800.45	282.50
London	393.07	2,650.44	2.50
Hamilton	130.00	1035.00	4,408.13
Halifax	99.00	75.00	1,408.38

Voici quels sont les droits sur le tabac au Canada :

Canada.—Tout tabac brut est franc de

Sur tabac en poudre, le droit est

de à 30c. p. lb. ; sur cigares importés

\$2 p. lb. et 25% ad valorem. Les cigares

rettes en paquets d'un vingtième de livre

ou moins paient 34c. la lb. ; le tabac en

poudre humide en paquets de moins de

5 lb., 14c. p. lb.

Accise.—Tabac indigène, 5c. p. lb., ci-

gares canadiens, \$3 le mille, tabac manu-

facturé de feuille étrangère, 25c. p. lb.,

cigares de tabac étranger \$6 le mille.

En Autriche, en France, en Italie, en

Espagne, la fabrication des tabacs est

sous le contrôle de l'Etat.

### EPICERIES

Une des grandes saumoneries de la côte

du Pacifique a été dévastée par un incendie.

Cet accident a encore ralenti le

marché ; aussi les prix du saumon en

conserves ont-ils été portés à \$450 f. a.

b. au lieu de provenance.

—La Canadian Grocer dit que l'Association

Pharmaceutique de cette province

est sur le point de demander l'extension

de la liste des poisons, auquel cas les épiciers

peuvent s'attendre à se voir encore

restreints dans le commerce des drogues.

### FERS ET MÉTAUX

Pendant que nous parlons de l'établissement

encore problématique de l'Ontario

à Québec, les autres agissent. Ainsi, nous

apprenons que le "Canada Iron Furnace

Co" de Trois-Rivières vend maintenant

son fer à Ontario pour fins de puddlage,

et que ce fer est considéré supérieur à

celui de Norvège. La "Ontario Rolling

Mills Co" a fait sur le fer de "Trois-Ri-

vières des expériences qui ont parfaite-

ment réussi, et maintenant nous aurons

du fer canadien qui n'en cédera en rien à

l'étranger.

Les fabricants de blancs et rouges

de plomb à Montréal se sont concertés

la semaine dernière pour élever leurs prix

de 25c.

Les prix seront dorénavant pour les

fournisseurs ordinaires (jobbers) : Blanc

de plomb choix, standard \$5 à \$5.25 ; No

1, \$4.75 ; No 2 \$4.50 ; No 3 \$4.25 ; No

4 \$4. Blanc pl. sec, 5c. ; rouge pur 4c.

No 1 4c. ; bl. de zinc pur \$7.50 ; No 1

\$6.50 ; No 2 \$5.50.

L'Engineering & Mining Journal pré-

tend que la hausse du fer est venue pour

ster et qu'on est à la voile d'un "boom" semblable à celui de 1886.

o:0:0

COMMERCE DU FOIN

D'après un rapport officiel du ministère des Douanes, voici les quantités de foin exportées du Canada aux Etats-Unis et en Angleterre depuis 1891 :

	Angleterre	Etats-Unis
1891	11,825 tonnes	50,000 tonnes
1892	14,969 "	67,067 "
1893	50,892 "	94,881 "
1894	175,559 "	87,847 "

: 0 0 0 :

LES EMPLOIS DU SEL

Une poignée de sel de cuisine ajoutée à unseau de chaux délayée la rend non seulement plus durable, mais accroît encore ses propriétés antiseptiques.

On peut nettoyer en moitié moins de temps les baignoires, lavoirs, tout objet en pierre polie ou en ardoise, en les frottant avec du sel avant de les laver à l'eau.

Le lavage de la vaisselle est notablement facilité par l'addition d'un peu de sel à l'eau.

Une solution de sel et d'eau facilite le nettoyage des bouteilles en verre ou en grès.

Les taches d'encre fraîches sur les tapis sont aisément enlevées si l'on a le soin de déposer sur le champ une couche de sel. On peut aussi rendre aux tapis leur premier éclat en les lavant, après le balayage, avec un linge net trempé dans une saumure de cette proportion : 1 tasse de sel grossier par gallon d'eau.

Pour laver les mouchoirs de soie, il faut les mettre tremper dans une faible saumure pendant dix minutes au moins, ensuite les laver dans la même solution et les repasser sur le champ. Les canicots noir et blanc se trouvent très bien d'une poignée de sel dans l'eau du rinçage.

Il est facile de tenir les cuivres toujours brillants en les frottant d'eau et de sel avec une brosse douce et en essuyant bien sec.

Les nattes ordinaires en toile sont tenues en bonne condition par le même moyen, le sel les empêche de jaunir.

Voulez-vous rafraîchir votre appartement par une de ces chaudes journées d'été. Essayez le parquet avec un linge trempé dans une saumure forte. L'effet est immédiat et surtout bienfaisant dans les chambres à coucher.

Toute saumure, après usage, doit être jetée dans l'égoût, qu'elle servira à désinfecter.

Cette solution de sel et d'eau est aussi très utile pour détruire les insectes nuisibles et les microbes.

Un peu de sel avec juste assez de citron pour le saturer enlève d'emblée les taches des mains. On emploie aussi le sel et le citron pour le curage du cuivre, on trempe un citron dans le sel et l'on s'en sert pour frotter l'objet.

Quand votre feu s'amortit, un peu de sel saupoudré le ranime sur le champ; d'autre part, le sel jeté sur toute substance en feu dissipe la fumée et la flamme.

On remarque que les fleurs coupées gardent plus longtemps leur fraîcheur si on met un peu de sel dans leur eau.

LE VILLAGE DE PORTNEUF

La nouvelle succursale de la Banque Ville Marie sera prochainement ouverte à Portneuf, sous la gérance de M. J. H. Théoret. M. Alf. Comte, entrepreneur, est descendu de Montréal la semaine dernière pour préparer le local. L'immeuble choisi par la Banque pour ses bureaux est la maison de Mme Poliquin, superbement située au centre du village sur l'escarpement de la rivière, à l'entrée du pont. M. Octave Matte, de cette ville, est chargé des travaux de plomberie sanitaire qui seront complets, le village étant abondamment pourvu d'eau au moyen d'aqueducs.

L'ouverture d'une banque à Portneuf est une heureuse inspiration. C'est en effet un centre industriel tout à fait important; plusieurs fabriques de papier, scieries, menuiseries donnent de l'ouvrage sans désemparer à la population qui est joliment cosmopolite, composée de Français, d'Anglais, d'Ecosseis, etc. Il y a une église protestante.

Portneuf a en outre l'avantage d'être l'un des plus beaux villages de la rive Nord, ce qui ne gâte rien. Son massif d'habitations est groupé sur les deux rives de la superbe rivière Portneuf. La paroisse n'a que quatre milles de front sur le fleuve, mais s'étend au loin dans l'intérieur, dont une partie sera avant long temps érigée en paroisse séparée sous le nom de Ste Christine. M. S. Delisle, le principal marchand de l'endroit, est l'heureux possesseur d'une île boisée sur laquelle est bâtie sa résidence, et qui ferait l'envie de plus d'un millionnaire. C'est un immense bosquet couvert des plus belles essences de bois canadien; on y remarque des espèces tout à fait rares.

Portneuf a le télégraphe, le téléphone, des manufactures, avec une banque, il ne lui manquera plus qu'un journal, mais en attendant il peut se contenter d'avoir la *Semaine Commerciale* pour organe.

o:SSSSSS:o

LE MONOPOLE DES ALCOOLS

Une mesure ayant pour but l'établissement de ce monopole en France, comme pour le tabac et les allumettes, est combattue pour les arguments suivants, qui seront lus avec intérêt au Canada, où l'état monopolise le whisky.

Les adversaires du monopole disent que les pays où il a fonctionné n'en ont eu que des mécomptes et ceux qui ont discuté l'établissement du monopole ont renoncé à le faire. Le monopole établi en Russie est simplement un monopole de vente et il n'a été rétabli qu'à titre d'essai et seulement dans quatre gouvernements.

En Suisse, on a établi un monopole de rectification et de vente, mais il n'a pas tenu ce qu'on en attendait. En France, le monopole est impossible à établir. En supprimant la grande variété que présentent actuellement les alcools, il amènerait "l'uniformité dans la médiocrité." En élevant le taux payé par l'alcool, il ferait peser sur la classe ouvrière une surcharge énorme.

Au point de vue hygiénique, il est inutile, et des mesures de surveillance permettaient fort bien d'assurer une pureté suffisante des alcools par la rectification.

NAVIGATION

LA COMPAGNIE DE NAVIGATION RICHELIEU & ONTARIO

Ligne de Montreal

Départs de Québec: 5 h. tous les jours de la sem., 3 h. le dimanche.

Billets d'aller et retour pour Montréal tous du samedi au dimanche pour le prix d'un simple billet d'aller.

Même réduction le dimanche seulement pour Trois-Rivières.

Ligne du Sagouay

Du 15 juin au 15 juillet, départ de Québec à 8 h. a.m. mardi, mercredi, vendredi et samedi.

Ligne de Hamilton

Départs de Montréal: tous les jeudis à 4 h. p.m. Prière de s'adresser aux bureaux de la Cie rue Dalhousie pour billets, fret et autres informations.

Ligne Toronto-Montréal

Départ de Montréal à 10 h. a. m. I. H. MYRAND, Agent

Avis de faillite

IN RE

J. A. LANGLAIS

QUÉBEC—Failli.

Des soumissions seront reçues à mon bureau jusqu'au 1er juillet prochain inclus pour l'achat des deux immeubles ci-dessous par le failli, savoir:

- 1 - Le lot numéro mille quatre cent soixante quatre (1474) du cadastre officiel pour le quartier Jacques Cartier de la cité de Québec avec bâtisses dessus construites.
- 2 - Le lot numéro mille cinq cent cinquante sept (1557) du cadastre officiel pour le quartier Jacques Cartier de la cité de Québec, avec bâtisses dessus construites et droit de passage. Ce dernier lot a charge d'une rente foncière annuelle de \$12.00 quitte d'arrérages au 29 septembre 1894.

Ces deux immeubles seront vendus en un seul lot à charge par l'acheteur de payer: 1o La rente foncière. 2o Au Credit Foncier Franco-Canadien une somme de sept mille quatre cent cinq piastres 46/100 (\$7405.46) comptant ou 33 paiements semi-annuels de \$337.57 dont le premier sera le 1er décembre 1895. 3o A Dame C. T. Gingras une somme de cinq mille piastres (\$5000) et intérêt à 6 pour cent du 11 mars dernier. 4o A la cité de Québec, les taxes de l'année courante (1895-96). L'acheteur aura à maintenir les baux actuels en vigueur. Ces immeubles sont situés dans le centre du commerce de St Roch, à côté des propriétés Z. Paquet, sont tous bien loués et sont d'une très grande valeur. Je ne m'engage pas à accepter la plus haute ni aucune des soumissions. Pour autres informations s'adresser à mon bureau.

D. ARCAD Curateur.



LEON BOUCHER

Barbier

SALLE DE BAINS

No. 30 RUE NOTRE-DAME

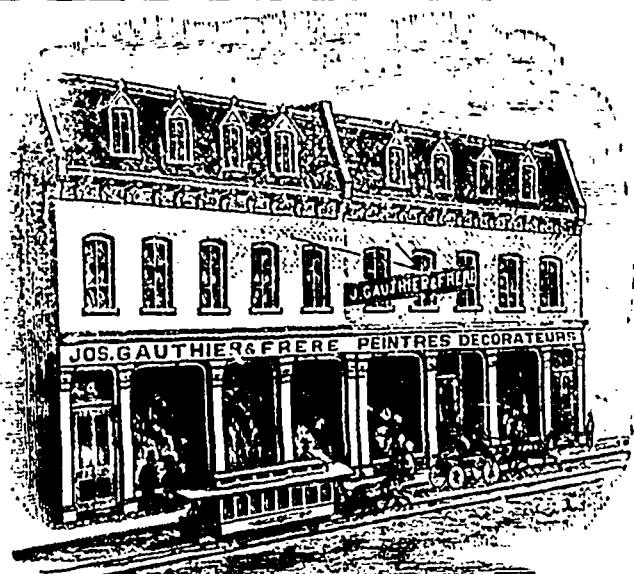
BASSE-VILLE

QUEBEC

Coupe des cheveux et de la barbe

Champoo etc., etc., exécutés avec attention

Grandes Vitres (Plate Glass)  
de toutes dimensions



Vitres et Vitrages colories  
en tous genres

**JOS. GAUTHIER & FRERE**

Peintres-Decorateurs

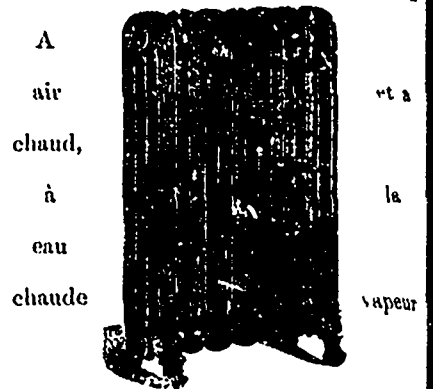
290 Rue St-Joseph, St-Roch, Quebec

—0:0:0:0:0—

Importation récente de New York et d'ailleurs: choix varié de PAPIERS-TENTURES des derniers patrons.

Peintures, vernis, pinceaux, blanc de plomb anglais (fabrication spéciale pour la maison), moulures dorées, encadrements, corniches, dorure mate et brunie pour glises, etc., etc.

A. PICARD O. PICARD  
**O. PICARD & FILS**  
Plombiers, Gaziers,  
Ferblantiers, etc.  
Poseurs d'Appareils de chauffage



Pose d'Appareils Electriques les plus perfectionnés et les plus modernes.

INSTALLATION DE  
**Sonnettes Electriques**

—199—

RUE SAINT-JEAN  
QUEBEC.

(MAISON DE CONFIANCE) fondée en 1875  
**E. ROUMILHAC**  
IMPORTATEUR  
17-19 rue St-Jean, Québec

VINS DE BORDEAUX  
ET DE BOURGOGNE,  
CONSERVES ALIMENTAIRES,  
DENRÉES COLONIALES.

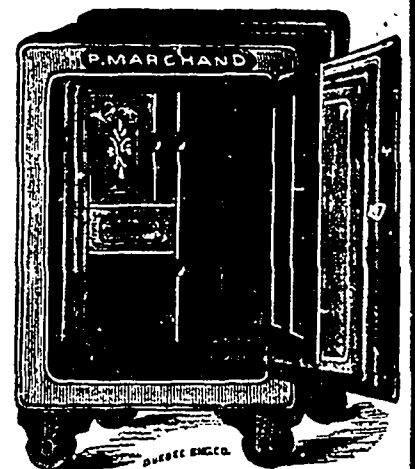
Seul représentant à Québec des maisons  
Guillaume Malifaud, St-Même Cognac,  
Eaux-de-vie fines de Cognac,  
A. Bosc & Cie, Bordeaux,  
Huile d'olive doublement clarifiée.



La célèbre marque de vinaigre EUREKA est la plus pure et celle qui est fabriquée avec le plus grand soin. Ce vinaigre est fait avec de l'eau de pluie claire, bouillie, puis parfaitement distillée à travers des lits de charbon de bois avant de passer au mélange. Dans la fabrication du célèbre vinaigre EUREKA, on n'emploie que des alcools purs du Canada et des vins canadiens. Ce vinaigre, s'il gèle, donne en fondant ensuite un arôme supérieur et aromatisé qui a retenu sa force. C'est une expérience à laquelle ne résistent pas les vinaigres ordinaires composés d'acides

**ALFRED ROBITAILLE** } Manufacturier de VINAIGRE ET MARINADES } Québec  
Demandez échantillons et listes de prix.

**P. MARCHAND**  
Soul fabricant à Québec de



**COFFRES-FORTS**  
A l'épreuve du feu et des volés  
**PORTES DE VOUTES**

Avec serrures à combinaison, Clôtures en fer ou en fonte, et

Commandes remplies avec attention et satisfaction des clients. Réparations faites à la suite

Chez **P. MARCHAND**  
265, RUE ST-VALLIER, St-Roch  
QUEBEC

27 En face de la petite église St Pierre.

**T. PAQUET**  
Marchand de Vins, Liqueurs  
EN GROS ET EN DÉTAIL  
44 Rue Henderson, Palais, Québec.

PRIX COURANTS EN GROS.—JEUDI 27 JUIN 1895

Table listing various goods under 'CHAUSSURES' and 'A CHEVILLE' with prices for men, women, and children.

Table listing various goods under 'Articles d'assortiment general' with prices in gros.

Table listing various goods under 'Prix en gros' and 'Bains Bégin' with prices.

Table listing various goods under 'Conserves' with prices.

Table listing various goods under 'Couteurs' with prices.

Table listing various goods under 'Cuir' with prices.

Table listing various goods under 'Prix en gros' with prices.

Table listing various goods under 'Drogues et produits chimiques' with prices.

Table listing various goods under 'Epiceries' with prices.



PRIX COURANTS EN GROS.—JEUDI, 27 JUIN 1896

Table of market prices for various goods including coffee, sugar, fruit, and flour. Columns include item names and prices in gros.

Table of market prices for various goods including oil, grain, and meat. Columns include item names and prices in gros.

Table of market prices for various goods including lumber, construction materials, and iron. Columns include item names and prices in gros.

Table of market prices for various goods including lead, steel, and iron. Columns include item names and prices in gros.

PRIX COURANTS EN GROS.—JEUDI, 27 JUIN 1895.

Table listing prices for various goods including Fil de Latton, Charbon, and other commodities.

Table listing prices for various goods including Verres à Vitres, Peaux et Sulf, Produits de la ferme, and Vins et Liqueurs.

Table listing prices for various goods including Cognac, Whiskeys, and other beverages.

Table listing prices for various goods including Fluid Beef, Specialty products, and other items.

# VIDAL, FILS & CIE

Seuls Agents pour le célèbre Bicycle  
"LOVELL DIAMOND"

*Bicycles spéciales pour la course, pour la route, pour dames et messieurs*

**AUTRES SPECIALITES:**

## ENGINES WESTINGHOUSE

*(Economie de moitié en vapeur sur les engins ordinaires)*

*Chaudières en acier perfectionnées*

Matériels complets de laiterie ( La Centrifuge " RUSSE IMPERIALE" garantie donner un rendement absolu de 3 onces par 100 lbs de lait de plus que les autres)

Et machines de toutes sortes, tours à fer, tours à bois, "planers" etc

### OCCASIONS:

Une CENTRIFUGE DeLAVAL

Un engin de 25 forces

Et un nombre considérable de machines à bois et à fer de seconde main.

## Epiceries et Liqueurs

DE TOUTES SORTES

VIN DE MESSE DE TARRAGON  
UNE SPECIALITE

*Demandez mes prix avant de placer  
commandes.*

**J.B.E. LETELLIER**

118-120 rue St-Paul  
QUEBEC

P.S.—Dépot pour le commerce  
de gros des produits de l'Union  
Sardinière du St-Laurent

J. EMILE BELAND

N. G. VEZINA

# BELAND & VEZINA

Bimbeloterie et Mercerie générale en gros

35 RUE ST-PIERRE, BASSE-VILLE  
QUEBEC.

**Stock nouveau - - - - Prix avantageux**

*Commandes remplies avec attention et promptitude*

TELEPHONE 371

# J. A. BELANGIER

MANUFACTURIER A LA VAPEUR

D'OUVRAGES EN MARBRE  
ET EN GRANIT

Monuments, Epitaphes, etc., etc.

Coin des Rues St-Joseph et Dorchester, St-Roch

QUEBEC.



Boite Postale  
567

# SIMON PETERS

Téléphone  
139

— ENTREPRENEUR —

Propriétaire de Moulins à Scie, Embouvetage et Préparation générale de tous les Bois.

AUSSI:—Manufacture de Portes, Chassis, Jalousies, Ouvrages d'Escaliers, Tournage, Découpage, Boîtes d'Emballage toute description, et Moulures une spécialité.

TOUJOURS EN MAIN:—Bois préparé de toute sorte, Pin, Epinette, Pruche. Bois Blanc, Merisier, Cerisier, Frêne, Chêne, Erable, Noyer Noir et Tendre, etc., etc. Bois de Charpente.

INTÉRIEURS DE MAISON finis en toutes sortes de bois.

Tout ouvrage garanti. Estimation pour toutes sortes d'ouvrages fournis sur application.

ALBERT H. PETERS, }  
Gérant.

Moulin et Bureau: RUES GRANT ET PRINCE-EDOUARD,  
SAINT-ROCH, QUÉBEC.